

SACRA CONGREGAZIONE  
DEGLI  
AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

*Ebrei*

ANNO

*1938-1944*

Pos. *S*

Fasc. *132*









E

**EBREI**

1938 – 1944

SCHUSCHNY Adolfo e moglie

SCHÜTZ A.

SCHÜTZ Giovanni Giorgio

SCHWARTZ Michel

SCHWARTZ Walter

SCHWARZ Brunner Francesco, Giuseppe,

Barbara, Frascesca, Langstein Brunner Antonio e Paolina

SCHWARZ Clara

SCHWARZ famiglia

SCHWARZ Giulio

SCHWARZ Guido e famiglia

SCHWARZ Hans

SCHWARZ Herbert

SCHWARZ Hirsch Francesca, Hirsch Maurizio, Schwarz Ida e Langstein Emma

SCHWARZ Ida

SCHWARZ Ignazio, moglie e figlia Agnese



SCHUSCHIN

schuschin

S. C.

Posizi

Prove

Mitte

Data

Ogge

Alleg

Esecu

N. d



SCHUSCHNY Adolfo e moglie

## S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

*Data del documento* .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

**N. di Protocollo**





SCHUSCHNY Adolfo e moglie

vedi JELLINEK e moglie







SCHÜTZ A.

S. C.

Pos

Pro

Mitt

Date

Ogg

Alleg

Esec



N. d.

SCHÜTZ A.

## S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

**Data del documento** .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....



**N. di Protocollo** .....

SCHUTZ Giov

S. C

+  
La S.  
cover  
Ho per  
in le  
n'eva  
anno.



473

SCHUTZ Giovanni Giorgio

S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

+

28-IV-40

La Signora A. Schütz si è  
convertita nel da qualche anno.  
Ho perciò detto che non è dovuta  
includerla nel numero dei 3.000  
riservati a quei convertiti da qualche  
anno.

Per l'Ufficio

Mons. Mariano Rampolla del Tindaro

Sottosegretario della Sacra Congregazione dei Seminari

e delle Università degli Studi o Pagine

I Renzi Mons. Dels. Agua e ho  
preghiera di voler facilitare la pro-  
tice della signorina A. Schütz, già rae-  
messa da Sua Signorità Reale  
del desiderio fatto.

A proposito Marchese Vassalli  
dare informazioni assai utile

4730/40



SCHÜTZ Giov

S. C

Posi

Prov

Mitt

Data

Ogg

Alleg

Esec



Obri

N. d

g.

SCHUTZ Giovanni Giorgio

## S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

*Data del documento* .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....



*N. di Protocollo*

9255/40 10086/40

9256/40

SCHWARTZ M

SAC

J

Bra

22



9255/40

SCHWARTZ Michel

SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

Johann Georg Schütz

Facuta' Subscritta al  
Brasile presso la S. Sede

Roma

N. 9255/40

Desidera emigrare in Pa-  
ese il L. Giovanni Giorgio  
Schütz, non ortodosso, <sup>ma</sup> cat-  
lico nell' infanzia.

A presentemente egli risiede  
a Brčko, in Jugoslavia, si  
rivolgerà quindi alle auto-  
rità Brasiliane o a Belgrado  
per le necessarie pratiche  
di emigrazione.

La Segreteria di Stato si fa  
prege l'Eccellenza Subscritta  
del Brasile presso la S. Sede  
di volersi compiacere di  
includere il suddetto Signore  
nel numero dei 3'000 esem-  
pi non ecclesiastici autorizzati  
ad emigrare negli Stati  
Uniti del Brasile.

29 ott. 1940  
*K*



9255/40 sp. Mojašky

SCHWARTZ

SAC

NONCIATU



Ebni

9256

SCHWARTZ Michel

## SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

Johann Georg Schütz



Belgrado, 10 Ottobre 1940.

N. 3054/223.

Oggetto - Cattolico non ariano sollecita  
intervento S.Sede per emigrare in Brasile.

Eminenza Revma,

compio il dovere di trasmettere alla Eminenza Vostra Revma  
la supplica qui unita, con la quale certo Signor Giovanni Gior-  
gio Schütz, cattolico non ariano, sollecita il benevolo in-  
tervento della Santa Sede per poter emigrare in Brasile.

Visto che la domanda porta la commendatizia del Parroco di  
Brčko, attuale dimora dell'oratore, mi permetto di raccomandar-  
la alla bontà della Eminenza vostra; ed inchinandomi con sensi  
di profonda venerazione al bacio della sacra Porpora ho l'onore  
di professarmi

della Eminenza vostra Revma

*meus, alterius, & tuus sero.  
Octave Dic. lot. de Criseto,  
Luisio Spatoleti*

A Sua Eminenza Revma  
Il Signor Cardinale Luigi Maglione  
Segretario di Stato di Sua Santità  
(con allegato)  
CITTA' del VATICANO.



Ebni

9256/40

SCHWARTZ

SAC



9256/4

SCHWARTZ Michel

## SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

Johann Georg Schütz

Hotel Jugoslavia

Brêko, den 9. Oktober 1940.

An Seine Exzellenz den Herrn Nuntius Apostolicus Felice Hektor

B e o g r a d .

Eure Exzellenz !

Ich bitte Eure Exzellenz, gnädigst mir die grosse Hilfsbereitschaft angedeien zu lassen und mein Gesuch um Einreise nach Brasilien gütigst an das Staatssekretariat des Heiligen Stuhles in Rom zu leiten.

Meine ( verstorbenen ) Eltern waren römisch-katholisch; mein Vater Arthur Schütz Träger des Ritterordens vom Heiligen Grabe.

Ich wurde christlich erzogen, absolvierte das Schotten-Gymnasium in Wien, die Militärakademie in Wiener Neustadt und wurde Berufs-offizier. Im Weltkriege öfters verwundet und mehrfach ausgezeichnet, wurde ich nach dem Zusammenbruch entlassen. Ich widmete mich dem Studium und später dem Berufe der Schriftexpertation auf rein wissenschaftlicher Grundlage ( Methode Prof. Dr. Ludwig Klages ) und spezialisierte mich für Industrie-Beratung in Personalfragen.

Ich kann behaupten, bis zum Jahre 1938 die meisten Firmen und Industrien von Rang und internationalem Ruf in Oesterreich und der Tschechoslowakei als zu meiner Klientell gehörig erfasst zu haben.

Ich gestatte mir diesbezüglich auf meine Beilage zu verweisen. ( Beilage I ).

Nach deutschem Gesetz Nichtarier, flüchtete ich 1938 von Wien, meiner Heimat über die Tschechoslowakei nach Jugoslavien.

Selbst in Jugoslavien ist es mir, trotz der Fremdheit meines Berufes, rasch gelungen die Industrie für Schriftexpertisen zu gewinnen; womit ich unter Beweis stelle, dass ich mich selbst unter den schlechtesten Voraussetzungen bis zu meiner Konfinierung in Brêko gut erhalten konnte. ( Beilage II ).

Ich spreche englisch, französisch und deutsch und ein wenig italienisch und bin sicher - ebenso, wie in der Tschechoslowakei oder in Jugoslavien - auch in Brasilien, in diesem aufstrebenden Erdteil, durch Vorträge die Industrie für mich und meine Betätigung als Spezialist für Fähigkeitsprüfungen technischer und kaufmännischer Berufe zu gewinnen. ( Beilage III ).

Die Schriftexpertise erfordert nicht die Kenntnis der Landessprache.

9256/40

./.

9

Briegro, gen. 2. Oktoper 1940.

Journal George S. H. Hotel Savoia

Berücksichtigen Eure Exzellenz die hoffnungslose Situation, in welcher ich mich befindet und die, wenn meine bescheidenen Mittel zur Selbsterhaltung erschöpft sind, nur noch hoffnungsloser wird.

Im Zuge meiner Auswanderungs-Bemühungen bekam ich anfangs 1939 von Hochwürden Dr. Schepper, Sekretär Seiner Eminenz, des Herrn Erzbischof von Zagreb, ein Empfehlungsschreiben für England; doch wurden meine diesbezüglichen Bemühungen durch den Kriegsbeginn zunichte.

Ich bitte nochmals um gütige Befürwortung und Weiterleitung dieses Gesuches um Einreise nach Brasilien und danke Eurer Exzellenz vielmals.

Mit dem Ausdrucke meiner

ergebenen Dankbarkeit

*Johann Georg Schütz*

Industrie- und Berufs-Experte.

Daten: Johann Schütz.  
Geboren am 8.4.1892 in Leitmeritz, heimatstündig nach Wien.  
Röm. katholisch; ledig (geschieden ohne jegliche Verpflichtungen).  
Vollkommen gesund, agil und unbescholtan.  
(Während des Krieges 1914 bis 1918 Kommandant einer technischen Abteilung.)

3 Beilagen: I - III.

*Reporum am tylo un molon. Nord' algnagn astini.*

Briko 9. listopada 1940.

*Mag. dr. Hyg. Violanti  
apostolici protomotor, pro domine,  
deken i farnik*



SCHWARTZ Michel

## SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

A b s c h r i f t .

Beilage I.

Aron & Jakob Löw Beer's Söhne  
Brünn, Tschechoslowakei

Brünn, 12. August 1938.

Sehr geehrter Herr Schütz,

Wir bestätigen gern, dass wir seit Jahren mit Untersuchungen für unsere Firma beschäftigen und mit diesen Gutachten immer besonders zufrieden gewesen sind. Insbesondere für kommerzielle Zwecke haben wir dieselben sehr verwendbar und aufschlussreich gefunden und es hat sich stets herausgestellt, dass Ihre Feststellungen unseren nachherigen Erfahrungen entsprochen haben.

Wir würden in unseren Unternehmen wohl auch keinen wichtigeren Posten mehr ohne Ihr vorheriges Gutachten besetzen.

Wir hatten auch wiederholt Gelegenheit uns von Ihren Untersuchungsmethoden, die auf streng wissenschaftlicher Grundlage geführt werden, zu überzeugen,

Wir zeichnen

hochachtungsvoll

Erich Löw Beer m.p.

C. W o l f r u m  
Mechanische Weberei, Färberei.

Aussig, 8. August 1938.

Sehr geehrter Herr Schütz!

Gerne bestätige ich Ihnen, dass ich Sie seit vielen Jahren von Fall zu Fall zur Ausarbeitung von Gutachten heranziehe, insbesondere bei Einstellung von Personal oder in Fällen, wo ich mir ein Urteil über eine bestimmte Persönlichkeit bilden will.

Die von Ihnen ausgearbeiteten Gutachten haben sich bisher mit den von mir gemachten Erfahrungen gedeckt und kann ich Sie daher jederman auf das allerbeste empfehlen.

Hochachtungsvoll

pp. C. Wolfrum.

*Adyrae originalis.*





Heeresamt und  
Bundeswehr

Die von Ihnen gesuchten Unterlagen werden Ihnen  
später mit dem von mir beauftragten Begeleiter und kann für  
Sie daher befreit sein da ich Ihnen später keine  
Gebühr für die Verarbeitung der Anfrage berechnen werde.

Ich bitte Sie daher um Ihre Geduld, bis ich Ihnen  
die benötigten Unterlagen zugeschickt habe.  
Ich kann Ihnen diese Unterlagen nicht sofort  
bereitstellen, da die entsprechenden  
Abteilungen gerade mit anderen wichtigen  
Aufgaben beschäftigt sind.

Sehr geehrter Herr Schwartz!

Heeresamt und  
Bundeswehr

Um Ihnen die benötigten Unterlagen bald zu liefern  
würde ich Ihnen bitten Ihnen die entsprechende  
Unterlagen zu überlassen, die Sie mir  
zur Verfügung stellen können.

Wir bedanken uns sehr für Ihre Geduld und  
möchten Ihnen nochmals danken für Ihre  
viele Unterstützung und Ihren Beitrag zur  
Vereinfachung unserer Arbeit.

Wir danken Ihnen für Ihre Geduld und  
möchten Ihnen nochmals danken für Ihre  
viele Unterstützung und Ihren Beitrag zur  
Vereinfachung unserer Arbeit.

Serbis

SCHWARTZ Michel

## SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

A b s c h r i f t .

Beilage II.

Aufträge einer grossen serbischen Industrie  
zwecks Erstellung von Gutachten.

S a r t i d  
Serbische Berg- und Hüttenindustrie A.G.

Beograd, 20 junia 1940  
god.

Gosp.  
Hans Georg Schütz  
Bräkko.

Anliegend übersenden wir Ihnen zwei Schreiben, über die Sie  
uns gfl. Ihr Gutachten erstellen wollen.

Der Verfasser der Bewerbung ist 1920 geboren und Absolvent  
der Handelsakademie und spricht ausser der Landessprache, deutsch,  
ungarisch und etwas französisch.

Mit bestem Dank für Ihre Bemühungen zeichnen wir  
hochachtungsvoll

2<sup>a</sup> Beilagen.

Serbische Berg- und Hüttenindustrie A.G.  
"S a r t i d "

P. S.

Wir fügen ein weiteres Stellenangebot bei, mit der Bitte, dieses  
gleichfalls zu prüfen und wie üblich Ihr Gutachten darüber, an den  
Unterzeichneten adressiert, uns zustellen zu wollen. Die Schreibe-  
rin ist 1916 geboren und Absolventin des staatlichen Gymnasiums in  
Novi Sad.

D.O.

S a r t i d  
Serbische Berg- und Hüttenindustrie A.G.

Beograd, den 25. Juni  
1940.

Bewerbung.

Anliegend erhalten Sie ein Stellenangebot zu Ihrer gefl.  
Begutachtung.

Der Bewerber ist 1913 geboren und hat im Jahre 1939 die  
technische Fakultät in Beograd absolviert. Er reflektiert auf einen  
Ingenieurposten in der Werksfabrik.

Wir bitten Sie Ihr Gutachten, wie üblich, an den Unter-  
zeichneten adressiert an uns zustellen zu wollen.

1 Anlage.

Hochachtungsvoll  
Serbische Berg- und Hüttenindustrie A.G.  
"S a r t i d "

*Myers originala*

Bericht II.A p e n f i f t

ANALYSE einer grossen diplomatischen  
Botschaft aus der Schweiz von Genf

09.11.1940, 20 hours 1240  
Bog.

Sarajevo Perle - ung. Hoffmannstrasse A.G.

Br. 9 x 0.  
Hans Georg Seifert  
Gob.

Wiederholung überzeugend mit Ihnen nach Spanien, über die Sie  
uns die Ergebnisse der letzten Reise mitteilen.

Der Ausländer, der beworben hat 1930 Reporten und Appointments  
der Habsburgerdynastie und die ersten der Tschässibeges, berichtet,  
unsererseits nun etwas Transkription.

Mit bestem Dank für Ihre ammungenen Zeichnungen mit  
Vorbehalt

Sarajevo Perle - ung. Hoffmannstrasse A.G.  
" 8 x 4 d "

S. Berichter

mit Ihnen ein weiteres Schreiben haben, mit der Bitte, dieses  
Schreiben an den Botschafter und die Botschaften der anderen  
Unionsrepubliken abzufertigen, um sie zu informieren. Die Botschaften  
sind mit 1930 Reporten und Appointments ausgestattet.

D.O.

Beckley, gen 25, 1940

Sarajevo Perle - ung. Hoffmannstrasse A.G.

Beckley

Wiederholung Ihrer Botschaft an die Botschaften der anderen  
Unionsrepubliken ist mit 1930 Reporten und Appointments  
vorausgesetzt in der Marktgemeinde. Es besteht  
Trotzdem Bedarf an der Botschaft, wie diese  
Zeichnungen aufzufassen, um sie zu informieren.

Sarajevo Perle - ung. Hoffmannstrasse A.G.  
" 8 x 4 d "

I. Alman

*dagli  
originali*

SCHWARTZ Michel

## SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

A b s c h r i f t .

Niederösterreichischer  
Gewerbeverein.

Beilage III.

Wien, 30.11. 1936.

Sehr geehrter Herr Schütz !

Sie hatten die Güte, in der Vollversammlung unseres Vereines am Freitag, den 27. November d.J. einen Vortrag über : " Was die Handschrift verrät, aktuelle Ergebnisse für das Wirtschaftsleben " zu halten. Ihre interessanten Ausführungen haben den ungeteilten Beifall der zahlreichen Zuhörer gefunden.

Wir erlauben uns, Ihnen für die Abhaltung Ihres lehrreichen Vortrages auch auf diesem Wege den wärmsten und verbindlichsten Dank auszusprechen und .....

Mit vorzüglicher Hochachtung

Niederösterreichischer Gewerbeverein

Der Vicepräsident :

m.p.

Der Generalsekretär :

m. p.

Industrieller Klub

Brünn, 21. April 1936.

Hochverehrter Herr Schütz !

Es drängt uns, Ihnen nochmals auf diesem Weg unseren herzlichsten und wärmsten Dank für den überaus interessanten Abend abzustatten, den Sie uns gestern durch Ihren Vortrag

" Handschriftuntersuchungen in kommerziellen und industriellen Betrieben "

in unserem Klub bereitet haben. Wir konnten, wie bereits mündlich erwähnt, unsere Vortragssaison mit keiner interessanteren Veran- staltung beschließen und möchten wir insbesondere auch nochmals den tiefen Eindruck hervorheben, den Ihr nicht genug anzuerkennender Standpunkt grössten Verantwortungsbewusstseins und hoher Ethik und Moral, mit dem Sie Ihrem Beruf obliegen

auf alle Teilnehmer gemacht hat, denen Sie darüber hinaus durch Ihre fesselnden Darlegungen so überaus viel Neues und Interessantes gebo- ten haben. Wir sind überzeugt, dass Ihre Ausführungen auch für das praktische kaufmännische und industrielle Leben in Brünn von bedeu- tenden Folgen begleitet sein werden.

*odjwaz  
mijnah*  
Wir bitten .....; sie bei uns wieder begrüssen zu können.

hochachtungsvoll

für den Vorstand .....



Sehr geehrter Herr Schwartz!

Die letzten drei Tage, in der Hoffnungsmasse dieser Verteilung  
der Befehl der diplomatischen Abteilung, Ihnen die Auszeichnung  
der "Hausorden" verliehen haben, um Ihnen zu danken für Ihre  
großen Verdienste um den Frieden und die Interessen der Serben  
und der Balkanstaaten.

Wir sind sehr dankbar, Ihnen für die Auszeichnung Ihres Jenseitigen Dienstes  
durch die Befreiung der Balkanstaaten und die Interessen des  
Serbiens und der Balkanstaaten.

Mit vorsichtiger Hochachtung

Hochachtungsvoller Gegenpartei

Der Abschickende

Der Herausgeber



Hochachtungsvoller Herr Schwartz!

Es gäbe mir, Ihnen ausdrücklich zu danken, dass Sie  
ihre Hochachtung auf die Befreiung der Balkanstaaten und  
die Interessen der Balkanstaaten für den Frieden und  
den Frieden der Welt.

"Handschuhkönig" ist momentan ein unglaublicher  
Friedensstifter, der Sie mit einer unglaublichen

großen Menge diplomatischer Berufserfahrung, der Ihnen nicht kann  
genug danken. Ich kann Ihnen nur sagen, dass Sie eine unglaubliche  
Fähigkeit besitzen, um Befreiung der Balkanstaaten und Frieden und  
Befreiung der Balkanstaaten und Frieden und Befreiung der Balkanstaaten

zu erreichen. Ich kann Ihnen nur sagen, dass Sie eine unglaubliche  
Fähigkeit besitzen, um Befreiung der Balkanstaaten und Frieden und  
Befreiung der Balkanstaaten und Frieden und Befreiung der Balkanstaaten

zu erreichen. Ich kann Ihnen nur sagen, dass Sie eine unglaubliche  
Fähigkeit besitzen, um Befreiung der Balkanstaaten und Frieden und  
Befreiung der Balkanstaaten und Frieden und Befreiung der Balkanstaaten

zu erreichen. Ich kann Ihnen nur sagen, dass Sie eine unglaubliche  
Fähigkeit besitzen, um Befreiung der Balkanstaaten und Frieden und  
Befreiung der Balkanstaaten und Frieden und Befreiung der Balkanstaaten

Konsulat in Belgrad

für den Vertrag

Eber

9256/40

SCHWARTZ Michel

SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

25. X. 40.

Dipinto

dei documenti più ammessi risulta:

- 1) che Giorgio Foranni Schüty è "Roman Cattolico" "eucaristato (fin dalle nascita) chiamamente" "figlio di genitori cattolici".
- 2) che su farne fu insignito del l'ordine caraliesco del S. Spolto.

Benché non sia espressamente detto, ciò fa supporre evidentemente che fu battezzato fin dalle nascite.

Ebni

9256 D. Martin  
40



SCHWARTZ M

SAC

III 3003 MG  
SAC APOLO



Ebri

9256/408

SCHWARTZ Michel

SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

A sua Ecc. Revma  
Mons. Ettore Felice  
Munizzi Spazio  
Beograd

N. 9256/40

Sono lieto di comunicare  
all'Ecc. V. Reuter, che queste  
Segreterie di Stato, e seguito  
alla raccomandazione fatta  
da V. S. in data 10 ott. u.s.,  
ha segnalato all' Ambasciata  
del Brasile presso la S. Sede  
il Dr. Giovanni Giorgio Schef  
cattolico non orisno sles  
strosò di cui's rare in  
questa Repubblica.

Nell'uso concessi, come  
si spie, il visto di emig  
grazie, l'interessat  
sorrà n'volgerà alla sub  
sue Provianze di costit  
cita' per le pratiche  
d'uso.

Profitt



9256/40  
dr. Mojsikov

SCHWARTZ M

SAC



Ebni

10086/40

SCHWARTZ Michel

SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

A sua Ecc. Revma  
mons. Ezio Lanza  
Città del Vaticano

Beograd

N. 10086/40

Facendo seguito al D.  
glio N. 9256/40 del 29 ott. p.p.,  
mi riuscì di prendermi da  
partecipare all'Ecc. N. Revma  
de l'Autosacra del Brasile  
presso la S. Sede che, da  
recente, comunicat a que  
sta Segreteria di Stato che  
era autorizzato a conces  
sione del visto, di emi  
grazione per il Sig. Gianni  
m. Giorgio Schütz (Bréko  
Hotel Jugoslavia), raccoman  
dato sia V. E. con Rapporto  
N. 3054/223 del 10 ott. u.s.

Lieto che i passi com  
punti abbiano avuto un  
essito favorevole, profondo



Ebrei

10086/40 M. Mojsiky

SCHWARTZ

SAC



Obui

N.

SCHWARTZ Michel

## SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

*Data del documento* .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

*N. di Protocollo* .....



*Obnui*

NOM : ...  
DOMICILE : ...  
DATE ET LIEU : ...  
NATIONALITE : ...  
BAPTISE LE : ...  
TITRES A : ...  
ACTIVITES : ...  
.....  
MARIE A : ...  
DATE : ...  
DATE : ...  
ENFANTS : ...  
.....  
REFERENCE : ...

n'y établi  
pour me pa  
le me faci  
lu visa de

Marseil

Remplir un



NOM : SCHWARTZ PRENOMS : Michel, Pierre  
DOMICILE : 1<sup>er</sup> boulevard Raspail chez Mme Gabelle Marseille  
DATE ET LIEU DE NAISSANCE : 30 Novembre 1910, Vienne (Autriche) PROFESSION :  
NATIONALITE : Hongroise (ou ancienne nationalité)  
BAPTISE LE : 2 Février 1911 ETUDES SCOLAIRES : fac., études à la Sorbonne (3 ans)  
TITRES ACADEMIQUES : Prépare une thèse de docteurat sur l'unité des sciences humaines  
ACTIVITES PROFESSIONNELLE ET POLITIQUE :  
.....  
MARIE A : (Nom et prénoms) \_\_\_\_\_  
DATE ET LIEU DE NAISSANCE : \_\_\_\_\_  
DATE ET LIEU DE MARIAGE : \_\_\_\_\_  
ENFANTS : Prénoms, date et lieu de naissance \_\_\_\_\_  
.....  
REFERENCES : M. Gaston Berger, président de la Société d'Etudes Philosophiques  
M. F. Paliard, professeur à la Faculté des Lettres d'Aix  
M.

Je soussigné, désire me rendre (avec ma famille) au Brésil pour n'y établir. Je prie les autorités ecclésiastiques de bien vouloir m'aider pour me procurer un visa d'immigration et un titre de voyage brésiliens, de me faciliter le transit du Portugal et de l'Espagne ainsi que de l'octroi du visa de sortie de France.

Marseille le 11 Janvier 1941



Michel Schwartz  
(Signature)

Remplir une fiche individuelle pour chaque personne âgée de plus de 20 ans.



SCHWARZ

..... Lukas M. : ENTHALTEN  
..... Lukas M. : ENTHALTEN  
..... Lukas M. : ENTHALTEN

(Ankunft) 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

(Ankunft) 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

..... : 30. November 1910, 11.00 Uhr : 30. November 1910, 11.00 Uhr

St. Gallen

(Signature)





SCHWAR

S.

Pos

Pro

Mitt

Date

Ogg

Alleg

Esec



N.

3560/39

1

SCHWARTZ Walter

## S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

*Data del documento* .....

**Oggetto** .....

*Lyon Walter Schwartz  
non ariano.*

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

**N. di Protocollo**

3560/39 10527/40 1083/41  
1082/41





Nice, 23. November 1940.

Sp. Heiligkeit

Papst Pius XII.

+ m. a. dene.

Data 10 giugno 1939  
(d'entrata in ufficio)

Nº

Mittente: Cognome Schwartz

to

Nome Walter

22a,

Indirizzo: Località Nizza

n-

Diocesi

te-

Data (della missiva) 18 maggio 1939

l.

Oggetto Desidera di ottenere il permesso d'immi-  
grazione nel Sudafrica o nell' Australia E'  
vunno cattolico.

re

Kalig. 1

scritto

To:

ella

Evasione:

reuta,

(Arci)vescovo

ii

Nunziatura o Delegazione

Congregazione o Ufficio

Eseguita da

il

con



3560/89



Mr. Eul  
525

A sua  
moes

15  
XII

33

Nice, 23. November 1940.

Se. Heiligkeit  
Papst Pius XII.,

N. 356° | 39 + Mi. prego di rimettere  
all'Ecc. Vostro Revma  
l'accoglija lettera del Signor  
Jug. Walter Schwartz, ceto-  
lico viennese, res. Sente a Nizza,  
il quale chiede alla Santa  
Sede di essere opportunamente  
raccomandato per ottenere  
il permesso d'immigrare  
nel Sud Africa o nelle Australie. 1

Il progetto Signor è giungendo  
a questa Segreteria d' Stato:  
Signor pertanto a V.L. nella  
ben ~~conveniente~~ sua prudenza,  
di giudicare se e come con  
venga favorito.

Provvisorio



A Sua Ecc. Revma  
mons. Valerio Valeri  
Vescovo Apostolico

15  
~~XX~~-6-39

Firma Sua Eminenza

A

mick  
Oberhi

einer

Wal

ins

e 1  
mat  
mez  
non  
Sed  
gra  
i m

vol  
Tra



H. Eul.  
575

Nice, 23. November 1940.

Se. Heiligkeit  
Papst Pius XII.,  
Città del Vaticano.

Heiliger Vater!

Bringen Herrn und voll letzter Hoffnung wende ich mich an Ew. Heiligkeit, unseren geliebten und verehrten Oberhirten in Christo.

Grucken Ew. Heiligkeit meinem Bericht als Ausfluss einer schoen geprägten und leidenschaftlichen Seele einer geneigten zu untersuchen, und meiner demütigen Bitte Ihre

mit meinem  
katholische Flücht-  
ngungen  
teur aufzubauen  
geklappt.

Bringen  
hen.

im Herrn  
ksalen die  
und Demüti-  
ecklich er-  
ass wir uns  
wohlgefälliges  
ken, um in  
immer mehr  
seinen Heiland  
verlegt hat,  
nd Geduldig

eden auf  
ste auf

Walter Schwartz, Ingegnere, abitante a NIZZA,

13, Rue Paganini

insieme ad un figlio ed a un figlio adottivo.

Pare che abbiano dovuto abbandonare Vienna e l'Austria già nel 1938 a causa della loro fede cattolica. Per due anni han lottato con ogni mezzo per sostentarsi in Francia. Ora però non possono più rimanervi, e chiedono alla Santa Sede d'ottenere loro il permesso per poter emigrare nel Brasile, e, inoltre, di fornirne loro i mezzi, di cui son privi.

Dà vari indirizzi cui ci si potrebbe rivolgere per avere informazioni sul loro conto. Tra gli altri il seguente:

Rev. D. Josef Krenn

Pfarre St. Josef ob der Leimgrube

WIEN VI

Nm dia re è d'origine ebrea e (in  
tel Corso) ha quindi a cominciare



H. Eul.  
575

WIELEN AI

Brüssel 24. August 1938

Minister Sejmarsse , Imbezirks, spisstus a Nizzax

13, Rue de la Paix

Leben des onsidda ede eren  
e I'Amfifris bis en 1938 a causa delle loro febbri  
malattie. Per que anni per fortuna con ogni  
modo per sopravvivere in Francia. Ora però  
non possono più riuscire, e ciò dovendo affari  
sage e, ottenerne tempo per permettere anche  
stesse nel Brasile, e, insomma, di tornare loro  
i mezzi, se non prima.  
Mi senti, ma i miei fratelli sono ormai  
avogato per avere informazioni sul loro conto.  
This will suffice the secretary :  
Re. D. Josef Klemm



10527

Nice, 23. November 1940.

Se. Heiligkeit

Papst Pius XII.,

Cité de Vatican.

Heiliger Vater!

Bringen Herrn und voll letzter Hoffnung wende ich mich an Ew. Heiligkeit, unseren geliebten und verehrten Oberhirten im Christo.

Geruchen Ew. Heiligkeit meinen Bericht als Ausfluss einer schwer geprüften und leidenschaftlichen Seele einer geneigten Wiedergung zu unterziehen, und meiner demütigen Bitte Ihre Hilfe nicht zu versagen.

Im Mai 1938 habe ich, der Unterschichte, mit meinem Sohne und mit meinem Zich ohne Wien als Katholische Flüchtlinge verlassen. Wir haben übermenschliche Anstrengungen versucht, um uns in der Fremde eine neue Existenz aufzubauen zu können. Vergesslich haben wir an alle Pforten geklopft. Nach 2½ jährigen schmücktigen Warten und Bringen droht unsere Widerstandskraft zusammenzubrechen.

Unsere aufrichtige Liebe zu Gott und unserem Herrn Jesus Christus hat uns im Leid und den Kriegen die Kraft gegeben, vertrauensvoll alle Entbehrungen und Demütingen, an denen eins Emigrantenleben überreichtlich erfüllt ist, zu ertragen. Gott ist mein Zeuge, dass wir uns bis zur Stunde alle Mühe gegeben haben, ein Gott wohlgefälliges Leben zu führen, alle Anstrengungen zu machen, um in der Erinnerlichkeit unserer heiligsten Gefilde immer mehr zu zunehmen und uns immer enger an unseren Heiland anzuschliessen, in dem Kreuze, das uns Gott auferlegt hat, seine Vaterliebe zu erblicken und es gehorsam und geduldig zu tragen.

Wir suchen durch fleißiges Gebet seine Gnaden auf uns zu ziehen und geben uns alle Mühe, Verirrte auf

10527/40



den richtigen Weg zurückzuführen und im apostolischen  
Sinne in dem von Gott zugesetzten bescheidenen Raum  
Kapriestliches zu wirken.

So sind wir in unseren äusseren Lebensbedingungen  
wohl gesunken, aber die Grundsätze der Zeit haben uns  
gereinigt und geläutert, sie haben uns jene siissen  
Empfindungen in unsern Herzen erblühen lassen,  
die nur Gottes Gnade und Barmherzigkeit als Vorsatz  
für alles Verlorene zu bieten vermag. Ehre und Dank  
sei dafür dem allmächtigen Vater!

Ich bete zum hlg. Geiste, dass er mir die richtigen  
Worte eingeben möge, um bei Ew. Heiligkeit die Würdigung  
meiner Bitte zu erfahren, meiner Bitte, die ich im Nach-  
stehenden demütigen Herzens zu unterbreiten wage:

In Frankreich ist nicht mehr lange unseres Bleibens.  
Wir müssen weg. Doch wohin? Angstlich richten sich  
unsere Blicke zu Ew. Heiligkeit, die es allein  
vermag, uns in einem katholischen Lande, wie es  
z.B. Brasilien ist, eine neue Heimat zu geben,  
in der wir unser christliches Leben mit Gottes  
Beistande fortführen vermöchten und die Prüfungen  
unserer heiligen Mutter, der Kirche, nicht entbehren  
brauchten, wo wir täglich unseren Herrn im  
Tabernakel besuchen und ihn als Seelenspeise  
empfangen könnten.

Oh, verlassen Sie uns nicht, hlg. Vater! Helfen  
Sie uns in unserer Not und reichen Sie uns Ihren  
starken Arm, um Ertrinkende vor dem sicherem  
Tode zu retten. Wir gleichen dem Mann, der von  
Jerusalem nach Jericho ging und windgeschlagen  
am Wege liegen gelassen wurde. Sorgen Sie für  
uns, geliebter hlg. Vater, wie der barmherrige  
Samariter und erbarmen Sie sich dreier christlicher  
Seelen, die zu Ihnen rufen und Ihren Beistand  
erhoffen.



Helfen Sie uns, einen neuen häuslichen Herd aufzubauen, von dem katholisches Leben ausstrahlen kann, zum Lobpreise der heiligsten Dreifaltigkeit, zu Verehrung unserer innigst geliebten Mutter Gottes.

Lassen Sie uns dort wieder Präger der Katholischen Aktion werden und Gott jene Huldigungen erweisen, die nur Leiderprobte und Gerettete unserem Herrn darbringen können. Fröhlich würden wir dem ewigen Gott, der lieben Mutter Gottes, allen Heiligen, aber auch Ahnen, gütiger Hlg. Vater, bis zu unserem Lebensende danken.

Machen Sie es uns möglich, dass wir eine Einreisebewilligung und die Mittel zur Ausreise erhalten. Ich bitte täglich um die Gnade Gottes, dass er unser heiligstes Menschenrecht, nämlich durch Arbeit unser tägliches Brot zu verdienen, nicht versagen möge.

Unser Heiland hat uns gelehrt: „Klopft an, und es wird Euch aufgetan werden.“ Bittet, und es wird Euch gegeben werden.

Wir stehen vor dem Hlg. Advent, der Feier der Erlösung durch Christus, unserem Herrn. Bald wird der Jubel der Engelschor wieder erklingen, der Tag für die Christenheit neu anbrechen. Neues Leben wird in die Herzen aller Gläubigen einzischen.

Helfen Sie uns, Hlg. Vater, das auch wir diese Freudenzeit als freie Menschen erleben und unter dem Lichtglauze des Christbaumes und der Hlg. Krippe die Wiederaukunft Jesus Christus dankbarstellen, Herzaus mitfeiern dürfen.



Als geistliche Referenten mögen dienen:

- Herr. Dechant Konistorialrat Josef Krenn,  
Pfarrher in der Pfarre St. Josef ob der Laimgrub, Wien II  
" Domprediger Karl Dorr, St. Stefan, Wien I.  
" S. J. Josef Waibel, früher Kirche am Hof, Wien I.  
" Vicar Erwin Ludwig, Bern, Schweiz, Taubenstr. 4  
" Monseigneur le vicaire général, l'évêché, Nice  
" L'Abbé Louis Janssen, St. Hélène, Nice

Geruchen Ew. Heiligkeit, meine ergebne und  
dennitige Bitte, die ich Ihnen zu Füßen legge, einer  
wohlmeinenden Würdigung zu unterziehen und unsere  
letzte Hoffnung, dass Sie uns keine Enttäuschung  
bereiten könnten, zu erfüllen.

Geruchen Sie, Ew. Heiligkeit, mir und meiner  
geliebten Familie Ihren väterlichen Segen zu erteilen.

Ew. Heiligkeit ergebenster  
Dienst

Walter Schwartz  
Dipl. Ingenieur, Nice  
13 Rue Paganini

Mitglied der Kath. Aktiv in der Pfarre  
St. Josef ob der Laimgrub, Wien II. Kindermittlgasse

Officier d'Academie de France



Ebni

1052

Mier IV

I  
tr. 4  
Niss

und  
wo  
d unsere  
einer  
teilen.

ndmühlgasse

Appunt (su carta superba)

Il Rev. P. Procuratore Gen. dei  
Palestini è pregato di assumere  
informazioni circa il Dr. Zug.  
Walter Schwarz & fig. suo fi-  
gli presso il Rev. d. Josef  
Krenn, Pfarre St. Josef ob der  
Leinwandgasse - Vienna VI.

N. 1160  
Roma, 1940

10527/40



Als geistliche Referenten mögen dienen:

Herr. Dechant Konistorialrat Josef Krenn,  
Plankonsekrat in der Parre St. Josef ob der Laingrube, Wien VI

A Su  
Mou  
Mus.



Zur

10527/40  
fj

Mien II

A Sua Ecc. Revma  
Mons. V. Kalin  
Muñoz Apºro.

Fichy

Firma Sua Eminenza

12  
~~12~~ dic. 1960

8



N.10527/  
pls

Il Dr. Dr. Walter Schwartz  
(Vienna, 13 Rue Paganini), n.  
fugato austriaco, ha mosso  
lo al S. Padre una supplica  
per ottenere, con l'appoggio  
della S. Sede, il visto, di  
emigrazione in Brasile  
per sé e per i suoi figli.

Non rientrando dall'espo-  
sto a trattati di non agi-  
ni né essendo le due parti  
la data della loro com-  
mune conversione, non  
è possibile dar corso  
alla pratica.

Nel caso che dette parti  
se si trovasse nelle con-  
ditioni richieste dal Gover-  
no Brasiliano - ben noto  
all'Ecc. Revma - ha preghevi-  
to - compiere L. a suo  
giudizio, esse suo mente  
vol di essere favorite.

Profitero

26

10527/40  
S. Mojsikov

Edu

Als geistliche Referenten mögen dienen:

Herr. Dechant Konistorialrat Josef Krenn,  
Pfarrer in der Parre St. Josef ob der Leinlände, Wien IV

ccccc

Prass



Ebni

1082/4

Mier VI

Eccl. Auspicata del  
Brasile presso la S. Sede

Appunto

Rome

N. 1082/41

desiderava di emigrare in

Brasile il Lj. Walter Schlarb,  
ed i suoi due figli, tutti  
di religione cattolica.

Le pratiche di emigrazione  
saranno svolte dal  
Consolato Brasiliense o  
Marsiglia.

La Segreteria di Stato si  
raccomanda ormai  
che il caso sia indicato al  
gentile interessamento dell'  
Eccl. Auspicata del Bra-  
sile presso la S. Sede.

14  
Tessr. 1961



1082/41 moyaiskoz

Ebni

Als geistliche Referenten mögen dienen:

Herr. Dechant Konistorialrat Josef Kreuz,  
Planklasse in der Parre St. Josef ob der Leingrube, Wien VI



Ebra

1083/4

*Mien II*

Data 5 febbraio 1941  
(d'entrata in ufficio)

Nº .....

Mittente: Cognome Mgr Nunzio Apostolico Francia

Nome .....

Indirizzo: Località .....

Diocesi .....

Data (della missiva) 28 gennaio 1941

Oggetto .....

Risponde n.10527/40 e 69/41 : informazioni sui signori Schwartz e Schweizer che desiderano emigrare in Brasile; rimette domande di visti per il Brasile.

Evasione: .....

Arcivescovo .....

Nunziatura o Delegazione .....

Congregazione o Ufficio .....

Eseguita  $\left\{ \begin{array}{l} da \\ il \\ con \end{array} \right.$  .....



1083/4

Als geistliche Referenten mögen dienen:

Herr. Rechaur Konistorialrat Josef Krenn,  
Pfarrer in der Parre St. Josef ob der Leingrube, Wien IV



Obui

1083/4



Vichy 28 gennaio 1941

PARIS, LE

N° 1869/247

OGGETTO

Rifugiati Politici..

Eminenza Reverendissima

In ossequio ai Venerati Dispacci 10527/40

e 69/41 rispettivamente del 12 dicembre 1940 e 5 gennaio  
1941, non ho mancato di assumere informazioni sul conto dei  
Signori Walter Schwartz e Paolo Schweizer. Monsignor Bruneau,  
Vicario Generale della diocesi di Nizza, cui mi sono rivolto  
per avere le informazioni in parola, mi ha così risposto:

"1° Walter Schwartz, ingénieur, officier d'Académie, de-  
meurant à Nice, rue Paganini, est un bon catholique, commu-  
niant fréquemment, baptisé à Vienne le 21 janvier 1883, et  
vraiment digne d'intérêt".

"2° M.le Docteur Paul Schweizer, demeurant à rue Raiberti,

A Sua Eminenza Reverendissima  
il Signor Cardinale LUIGI MAGLIONE  
Segretario di Stato di Sua Santità

(con inserti)

① il n. s. Prot. 69/41 del 5-1-41 riguarda Sig. Fischer e  
Charles Frank; il n. s. Prot. relativo al Sig. Paul Schweizer, è emi al  
francese Rappporto, è 159/41 in data 10-1-41.



1083/41

29

*Als geistliche Referenten mögen dienen:  
H. Dechant Konistorialrat Josef Krenn,  
Kanzler in der Parre St. Josef ob der Laingrube, Wien VI*

hôtel Marigny ne mérite pas le même degré de considération. Il m'a dit d'avoir été baptisé à Vienne, Eglise St Ulrich, en 1935. Toutefois, je n'ai pas vu l'acte authentique faisant foi de ce baptême.\*

Crederei perciò che almeno la domanda del Sig. Schwartz si possa prendere in benevola considerazione per quegli eventuali passi che l'Eminenza Vostra Reverendissima credesse opportuno fare nei riguardi suoi e dei suoi due figli presso cotesta Ambasciata del Brasile. Essi sono ariani. Mi sembrerebbe, pero', giusto e caritativo che il Governo del Brasile aprisse le porte anche ai cattolici di origine i quali talvolta sono più esposti degli stessi non arianini.

Mi permetto, inoltre, di compiegarLe qui anche una lettera analoga del Sig. Carlo Chinatti-Schlesinger, austriaco, con la quale chiede, come Ella rileverà, un visto per il Brasile. Tanto lui che la moglie sono nati da geni=

*messa nella posizione:  
Obra: Chinatti*



considéra=  
Eglise  
l'acte au=  
la domanda  
considera=  
a Vostra  
uardi suoi  
del Brasi=  
giusto e cari=  
porte anche  
più esposti  
oiegarLe qui  
tti-Schlesinger,  
everà, un visto  
nati da geni=

tori ebrei convertiti al cattolicesimo e perciò il loro battesima è molto antecedente al 1935. Il Sig. Chinatti era il Segretario particolare del Principe Starhemberg, attualmente a Londra.

*messa nella posizione  
ebrei : Bauml*

La Signora Maria Bauml, infine, di nazionalità austriaca, mi ha inviato la lettera, parimenti qui acclusa, con la quale chiede che le sia accordata la possibilità di raggiungere l'America. Mentre detta Signora è di origine ariana, il di lei marito, Ernest, è figlio di genitori ebrei e fu battezzato solamente nel 1936.

Mi chino al bacio della Sacra Porpora e con i sensi del più profondo ossequio ho l'onore di confermarmi

dell'Eminenza Vostra Reverendissima



*Unno deomo obbluo servire*

*+ Valerio Valerio*

Als geistliche Referenten mögen dienen:

Herr. Dechant Konistorialrat Josef Krenn,  
Pfarrer in der Parre St. Josef ob der Leinwand, Wien VI

S  
Herr  
Krenn



Ebni

1083/1  
hej

Min. II

S. San Eze. Rovira  
Mons. Valerio Valeri  
Munizio Spilicci

N. 1083/41

Vachy

In riscontro al progetto Rep-

port N. 1869/267 del 28 Gen.

T' avendo per oggetto "Asfugiat. Politici", u. s. i. un regalo di conve-  
niente per l' Ecc. V. Rovira quale  
sare all' Ecc. V. Rovira quale  
to segne.

Questo Ufficio abita la racco-  
mansione di V. Ecc. non ha  
intento di segnalare alle  
basciate sue Brasile presso la  
S. Lode il Sg. Walter Schwartz  
e figli (Nizza, 13 Rue Dagoni)  
che si sono di emigrare in  
quella Repubblica. Al m-

guardo, però, ditta far le pre-  
sunte che si fanno la pratica  
al terra europea favor-  
vole, secondo la Dottorita' Bras-  
ileane n'interessi il "Vitt", esclus-  
amente a catturare non erie-

31  
Qualunque questa le-  
ggezione ha fatto i mes-  
sari passi in favore dei  
coniugi chinatti-Schlesinger  
di Nizza, 211 Promenade des

Firma sua Eminenza

14

2 Dicr. 1941



1083/41 moyardoy

Ebni

Als geistliche Referenten mögen dienen:  
Hs. Dechant Konsistorialrat Josef Strem,  
Plankirch in der Pfarr St. Josef ob der Lainquise, Nien<sup>W</sup>

In acceseue, i casi, gli siude  
Aug laj, l'z ignal settore  
ressat - numero concetto biatto il  
vist., - settore n'volgersi al  
Consolat ob Marijla per  
le formalità sì us.

Non è stato, insomma, possibile,  
molte,  
far corso alla pratica Baume  
(Argelès-sur-Mer, P.O., Villa  
Bocailleille n° 15 Plage) non  
trovarsi gli interessati nel  
la const'giorni - ben male e  
V. Eca. - richiesta Tassak  
veniente dal Governo Brasi-  
liano.

Bien volontiers profiter



Ebri

1325

Nº 11.

L'Ambassade du Brésil près le Saint-Siège a l'honneur d'accuser réception à la Secrétairerie d'Etat de Sa Sainteté de sa Note verbale n° 1082/41, du 14 courant, relative à M. Walter Schwartz et ses deux fils, catholiques aryens désireux d'émigrer au Brésil.

Donnant suite à la demande de la Secrétairerie d'Etat cette Mission diplomatique s'est empressée de transmettre la recommandation de celle-ci au Consulat brésilien de Marseille pour les pratiques nécessaires.

Rome, ce 17 février 1941.



SCHWARZ

S. C.

Posiz

Prov

Mitte

Data

Ogge

Alleg

Esec

N.

Obui



SCHWARTZ BRUNNER Francesco-Giuseppe, Barbara-Francesca ( Langstein Brunner Antonio e Paolina )

**S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI**

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

**Data del documento** .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

**N. di Protocollo**

9301/L





SCHWARZ CLARA

Schwarz Brunner Francesco Giuseppe  
etc

ledi per questi fratelli

n. 7444/4, et seq. in Italia 1054





CVRIA  
di TRIESTE

TR

83



Schi

9301

~~SCHWARZ~~ CLARA

All'Eccellenzissima  
Segreteria di Stato di Sua Santità



CURIA VESCOVILE  
di TRIESTE e CAPODISTRIA

—  
TRIESTE

838/1941

Trieste, 20 novembre 1941.

Eminenza Reverendissima

Ricevo l'allegata supplica presentatami dagli oratori stessi, a mezzo di un degnissimo sacerdote che me li raccomanda caldamente.

Io pure, dato il caso veramente pietoso, raccomando gli oratori alla bontà di V. Eminenza Reverendissima per quel-l'interessamento che riterra possibile.

Bacio la Sacra Porpora e con profonda venerazione chiedendo venia per i continui ricorsi che faccio alla Vostra bontà, mi professo

di Vostra Eminenza Reverendissima

devotissimo servitore



+ Petrus Lantini  
Teran

A Sua Eminenza Reverendissima  
il Signor Cardinale LUIGI MAGLIONE  
Segretario di Stato di S.S.  
Città del Vaticano

9301/4



36



**SCHEWARZ CLARA**

All'Eccellentissima  
Segreteria di Stato di Sua Santità  
Città del Vaticano.

Devota supplica di

1) Barbara Francesca Schwarz Brunner nata Hirsch,

2) Ing. Francesco Schwarz,

3) Paolina Langstein Brunner nata Hirsch

4) e Antonio Langstein

residenti a Trieste,

nell'interesse dei loro genitori residenti nel Protettorato di Boemia e Moravia e minacciati di deportazione.



Gli umili istanti, con profonda venerazione e fiducia verso il comune Padre, Vicario di N.S.Cesù Cristo sulla terra, e nel nome di Lui protettore instancabile di tutti i perseguitati, si rivolgono quali devoti figli della Chiesa cattolica, al cuore paterno del Sommo Pontefice, e per lui, all'Eccellentissima sua Segreteria di Stato con la seguente preghiera:

Da vari anni i sottoscritti risiedono a Trieste - e precisamente le sorelle Barbara Francesca Schwarz Brunner nata Hirsch e Paolina Langstein Brunner nata Hirsch perché figlie adottive dell'or defunto triestino Ing.R.Brunner, ed i loro mariti Ing.Francesco Schwarz e Antonio Langstein perché entrambi far parte ed oggi dirigenti dell'azienda del defunto padre adottivo delle loro rispettive consorti. Si è perciò che si permettono avanzare la presente supplica per il tramite del loro Pastore Diocesano, S.E. il Rev.mo Monsignore Vescovo di Trieste e Capodistria.

Dei genitori degli istanti il padre di Barbara Francesca Schwarz Brunner e di Paolina Langstein Brunner, nate Hirsch, il dott. Maurizio Hirsch, d'anni 70, risiede tuttora nel suo paese d'origine, a Brünn (Moravia), Hohlweg 88, la madre dell'ing. Francesco Schwarz, Ida Schwarz, nata Kröner, risiede nella stessa città di Brünn, Hutterteich 2, infine la madre di Antonio Langstein, Emma Langstein, nata Gerstl, d'anni 76, risiede a Praga (Boemia), XIX Letenska 130.

Da tempo questi tre vecchi genitori degli umili sottoscritti, che erano abituati a vivere agitamente e rispettati da tutti per la loro vita intemerata, in seguito alle misure sempre più rigorosamente restrittive imposte ai cittadini considerati di razza non ariana, vivono disagiatamente e con in più l'insoddisfatto desiderio di rivedere i loro cari, mentre ormai avevano quasi abbandonata la speranza di una riunione con essi su questa terra. Ma rassegnati ormai alla loro triste sorte attendevano il lento progredire della loro sempre più sconsolata vecchiaia senza che i loro figli purtroppo nulla potessero fare per essi. Ma recentemente un ulteriore rigoroso provvedimento fu preannunciato come imminente in odio a quanti cittadini considerati non ariani ancora rimangono, sia pure in condizioni di conturbante inferiorità, nel Protettorato. Tutti costoro entro breve termine dovranno essere banditi dal Protettorato e depositati in luoghi di concentramento nella Polonia. Purtroppo si sa quali sono le condizioni in cui devono vivere tutti coloro destinati a questa cruda sorte: e non vi può essere dubbio che per persone in avanzata

S. CONGR

età come quelle di cui qui si tratta tale deportazione equivale alla morte a breve scadenza e dopo gravi sofferenze morali e fisiche, inflitte a persone che mai hanno fatto del male a nessuno, ed anzi si sono sempre comportate in modo esemplare.

La grave ed irreparabile sorte da cui sono minacciati dunque i poveri vecchi genitori degli istanti, dà a quest'ultimo il doveroso coraggio di mettere in opera tutto quanto possono per salvare i loro cari da questa sciagura. E' perciò umilmente e con filiale fiducia e fervore ricorrono al Padre, che già ha beneficiato tanti perseguitati e mai nega il Suo augusto appoggio a chi, spinto da amore filiale verso i propri cari e da filiale fiducia verso il Papa, a lui si rivolge.

La liberazione dei poveri tre vecchi oggi è possibile, e possibile sarebbe intanto farli venire dai loro figli che sono in grado di ospitarli, e così toglierli dal pericolo della deportazione e si può ben dire dalla morte non lontana, purchè si ottenga per essi il "visto di passaggio" per un qualsiasi Stato d'oltremare: sudamericano, del Centro America, di Shanghai od altro qualunque. Ottenuto questo è quasi certo che, con qualche appoggio, le Autorità del Reich germanico e del Protettorato non farebbero ostacoli a permettere ad essi l'emigrazione. E con ciò sarebbero salvi, ed ottenuto questo i sottoscritti avrebbero adempiuto ad un sacro-santo dovere di figli.

Umilmente chiedono pertanto l'intervento provvidenziale della Santa Sede in questi sensi, e fin da ora esprimono la loro devota riconoscenza per quanto benevolmente si vorrà fare.

Con profonda devozione si segnano

umilissimi

Trieste, 13 novembre 1941.-

*Barbara Francesca Girsch in Schlesien  
Francesco Giuseppe Scherzer  
Paulina Pisch in Langstein  
Antonio P.W. Langstein*

**Posizione****Provenien-****Mittente****Data del da-****Oggetto****Allegati****Esecuzion****N. di Proto**

*Zbui*

**SCHWARZ CLARA**

cfr. Loringer Margherita.

**S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI**

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

**Data del documento** .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

**N. di Protocollo** .....





SCHWARZ

SACR

Posizi

Prove

Mitter

Data

Ogget

Allega

Esecu



SCHWARZ Famiglia

## SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

*Data del documento* .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

**N. di Protocollo**

450/41





Annex

N. H50/4

18 - I - 41

S.E.l' Ambasciatore del Brasile vorrebbe favorire alcune persone cattoliche ariane desiderose d'emigrare nel Brasile. Amerebbe pero' che fosse la stessa Segreteria di Stato a segnalarle all'Ambasciata.



450/4

40

RA - I - 81

S.E.I., Ammissione dei rappresentanti delle istituzioni

per le quali il Consiglio di Stato ha autorizzato la presentazione

delle loro proposte di legge.

Autrice della missiva: S.E.I., Ammissione

di rappresentanti delle istituzioni per le quali il Consiglio di Stato ha

autorizzato la presentazione delle loro proposte di legge.

RA



St. Lard  
575 a

Obrai  
Edu

450/41

Appendix

N. 450/4,

Desiderano emigrare nella Repubblica del Brasile le seguenti persone, ~~d'origine cattolica~~ <sup>o</sup> ~~cattoliche assente~~:

{ S. J. Raudouin Schwarz  
of S. J. gra Helene Schwarz  
- S. J. gata Hephaestus Schwarz

Roma 6 Signora Marguerite Solbrig

Egret Solbrig

Fried Johannes  
Burger

A. Maria Kauwitzer

Carol Seifert

L. Seifert

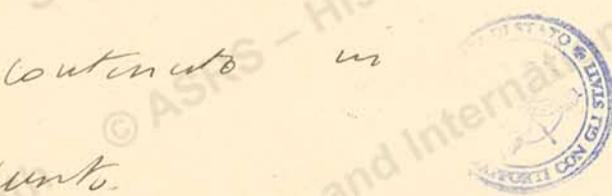
us Schwarz

D. Stato raccomuna

li così al Cartel

dell'Ecc. sua Aus-

Brasile presso la



41

24-1-61

Date personalmente a S. S. l'ambasciatore una copia sull'appendice  
e utilizzabili i documenti da  
lui consegnati nelle quattro persone

450/41



42

IA - I - 81

S.E. I. l'ammiragliaio del Brasile vorrebbe lavorare si deve

presso certifiche stiamo già lavorare nel Brasile.

Ametepepe però, che fosse la stessa Settebains di Stato a se-

stesse all'ammiraglio.

Acabag  
Pre

91  
X - I - 41



Ebni

450/L

Appunt

N. 450/4.

Desiderano emigrare nella Repubblica del Brasile le seguenti

persone, ~~d'origine cattolica~~.

{ Sig. Pauline Schwarz  
+ Sigra Helene Schwarz  
- Sigata Sophie Schwarz

{ Sigura Marguerite Solbrig  
- Sigura Magrit Solbrig  
- Sigur Siegfried Johannes Hamburger

- Sigur Ernst Maria Kauhutze  
{ Sigur Edouard Seifert  
+ Sigura Edith Seifert  
- Sigur Harry Schwarz

da Segreteria di Stato raccomandata, su detti casi al Consolato interessantissimo dell'Ecc. sua Sua Excellenza del Brasile presso la

L'Udc.



Acabuginta del Brasile  
presso la Svezia  
Roma

✓ - I - 41

A

Firma Suo Ministro

450/4



*H. Laut.* *Obri*  
*575 a* *Lobac*

*1561/1*

Nº 13.

L'Ambassade du Brésil près le Saint-Siège a l'honneur d'accuser réception à la Secrétairerie d'Etat de sa Note verbale n° 450/41, du 21 janvier dernier, par laquelle Elle signalait à cette Mission diplomatique de dix personnes catholiques d'origine aryenne désireuses de s'établir au Brésil.

L'Ambassade s'est empressé de transmettre par avion la recommandation du Saint-Siège au Ministère des Relations Extérieures de Rio de Janeiro, et dès qu'une réponse, qu'elle espère favorable, lui sera parvenue, elle aura l'honneur de la communiquer à la Secrétairerie d'Etat de Sa Sainteté.

Rome, ce 20 février 1941.



1561/41

SCHWARZ Gi

S. CO

Posizion

Provenie

Mittente

Data del

Oggetto

Allegati

Esecuzion

N. di Pre



-E bci

SCHWARZ Giulio

**S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI**

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

**Data del documento** .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

**N. di Protocollo**



SCHWARZ Gu



9482

Cernignano 3. Dic. 41.  
(Fermo)

Alla Segreteria  
di Stato di Sua Santità Pio XII°  
11a Segnione Mons. dell'Acqua  
Città del Vaticano.

Io soffoscrivo Schwarz Giulio fu Samuele,  
di anni 46, ebreo, di nazionalità germanica,  
internato a Cernignano, mi rivolgo a Voi con  
la preghiera di procurarmi un visto per la Bolivia.  
Il mio desiderio è di entrare nella scuola  
agricola dei Monaci Listergilusi tedeschi  
nel Dipartimento La Paz, Bolivia.

Io mi trovo senza mezzi, perché era  
impossibile di portare con me del denaro  
dalla Germania, dove ho dovuto lasciare  
mia moglie e due bambini minorenni,  
tutti e tre ariani cattolici, i quali vivono  
a Friburgo-Baden (Germania) sono provvisti  
di mezzi di sussistenza.

Vi sarei profondamente grato se  
potesse aiutarvi facendo per me questa  
opera di misericordia.

Ringrazio e con tutta devzione

9482/11

mi rassegno Giulio Schwarz.



SCHWARZ Gu



SCHWARZ Guido e famiglia





Ebni

9482

Copia!

Ovvio

Cermignano, 22 Nov. 41.

Ministero degli Interni

Roma.

Il sottoscritto, Giulio Schwarz fu Samuele,  
ebreo, di nazionalità germanica,  
internato a Cermignano (Teramo), di anni 46  
prega voler concedergli una licenza  
per Milano onde chiarire questioni  
vitali per l'esistenza della sua propria  
famiglia si permette di esporre quanto  
segue:

Mi deciderei di emigrare per l'America  
Latina, se la mia presenza quale  
testimone importante nei processi civili  
del mio figliastro Sig. Conte Carlo-Enrico  
Gigliini, Milano, fosse diventata  
inutile. In detti processi viene trattata  
l'eredità del defunto conte Toll. Guglielmo  
Gigliini, Como, la quale comprende dei  
stabilimenti per la produzione di  
alluminio in Italia, Svizzera,  
Gran Bretagna, Canada, Francia,  
Germania. I valori sono ben noti



nell'Industria Italiana dell'Alluminio.

Il mio figliastro in queste cause difende anche l'interesse nazionale italiano contro parenti tedeschi assai attivi ed appoggiati da personalità importanti nell'intento di ottenere a loro volta questi valori. Le mie simpatie sono decisamente dalla parte italiana.

Sotto queste circostanze è indispensabile un aboccamento a Milano.

Per causa della mia partenza prospettata ho da chiarire delle penultime finanziarie di famiglia, riguardanti la mia propria moglie Schwarz Anna, miei due propri figli minorenni Wolf d'anni 8, Werner d'anni 6, tutte e tre ariane cattolici, residenti a Friburgo-Baden, Germania.

Vi prego rispettosamente di voler concedermi il suesordito per la durata delle licenze a Milano, nonché il biglietto di viaggio Cernignano-Milano eritorno, avendo consumato tutte le mie risorse finanziarie.



SCHWARZ Guido e famiglia

In 1 anno e 3 mesi di internamento  
Ringrazio e con massima  
ossequio

mi rassegno

Guido Schwarz.



SCHWARZ G.



Eduard

9482

SCHWARZ Guido e famiglia

Copia!

Bernignano 24 Nov. 41.  
(Teramo)

Alla On. ma.

Nunziatura Apostolica d'Italia  
Roma.

Io sottoscritto Giulio Schwarz  
fu Samuele, ebreo tedesco, sposato con  
Anna Schwarz, cattolica ariana, e con due  
figli ariani, cattolici mi prego comu-  
nicare a lodesta On. ma Nunziatura  
che ho presentato domanda all'on.  
Ministero degli Interni di una licenza  
per Milano e mi permetta anche di avere  
una copia della mia domanda con viva  
preghiera di volerla appoggiare.

Inoltre, nel desiderio di emigrare  
in Bolivia, sarei grato dell'indirizzo  
dei Padri Cistercensi Germanici a Roma,  
i quali possiedono una scuola agricola  
nel Dipartimento La Paz, Bolivia.

Vorrei scusare il disturbo, e con i  
sensi del più profondo ringraziamento

Vi saluto

Giulio Schwarz



SCHWARZ Gui



SCHWARZ Guido e famiglia



SCHWARZ G

S.

Po

Pr

Mit

Da

Og

All

Ese



Obri

N.

1

SCHWARZ Guido e famiglia

## S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

**Data del documento** .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

*6bu*  
**N. di Protocollo**

9084/10

10053/10



SCHWARZ

Il Ma

Direzione

Rappresentanza  
Piazza S. S. Peter  
Tel. 66200



6690

SCHWARZ Hans

Il Marchese Majnoni d'Intignano

Direttore addetto alla  
Direzione Centrale della Banca Commerciale Italiana



Rappresentanza di Roma  
Piazza S. Apostoli, 53  
Tel. 64309 65811

52a

Milano.

6690/1,



52 b



SCHWARZ

H.

letter

see



6690

SCHWARZ Hans

+  
5.7.40

H. Debo che occorre una  
lettera comunicativa a  
sue fini di law. Anverso a Milano.

X

6690/4

52 b



SCHWARZ



6690/

GUIDO SCHWARZ, nato a Milano il 20/6/90, cattolico, sposato con rito cattolico nel 1923 a Odilia Solari, cattolica ariana, nata a Lugano, appartenente a famiglia patrizia ticinese.

Le due figlie nate dal matrimonio, battezzate dalla nascita, frequentano fin da epoca anteriore alla legge razziale, la scuole dell'Istituto Marcelline a Milano. Lo Schwarz non ha mai professato la religione ebraica, né ha appartenuto a comunità ebraiche. Già i suoi genitori non professavano la religione ebraica né appartenevano a comunità ebraiche.

Il tutto è comprovabile da documenti.

Gli è stato riferito da fonte attendibile che la Santa Sede avrebbe ottenuto dal Brasile una quota d'immigrazione a favore di cattolici colpiti dalle leggi razziali.

*Monsignor Dell'Aeguer*

4.275



6690/L

SCHWARZ

GUIDO SCHIARIS



Eccelle Ausbuche del  
Brasile presso le V. leg.

9084/40

Roma

~~Documenti di cui giace in~~

Buon 21 L. Schwarz Giac  
cio, belegato  
di Milano è  
stabilmente al suo  
Brasile insie  
gli, ariccia  
figlie belli  
scrive.

Le si avvolge  
stato Bras  
evo per le  
natiche no e

à di Stato  
brega l' Ecc. Am  
Brasile presso  
volto com  
cludere le  
indicate nel  
800 cattivo re  
autorizzati ed  
negli Stati Uni  
le.

BANCA COMMERCIALE ITALIANA

DIRIZIONE CENTRALE



9084/40

SCHWARZ

Ecc.  
Bra

BANCA COMMERCIALE ITALIANA

DIREZIONE CENTRALE



Roma, 53, Piazza SS. Apostoli

18 Ottobre 1940

Eminenza Reverendissima,

Memore della cortesia con cui  
l'E.Va mi ha sempre benevolmente accolto,  
mi prendo la libertà di rintracciare l'ac-  
dusa lettera di Mgr Maino della Curia  
Arcivescovile di Milano, che segnala alla  
S.Va il desiderio di espatio per il Brasile  
della famiglia del Dr. Guido Schwary.

Desidero solo informarla che  
il Signor Schwary è stato per oltre venti  
anni mio collega alla Banca Commerciale  
Italiana, dove ricopriva la carica di diret-  
tore addetto alla Direzione Centrale - lessò  
il servizio in seguito alle note disposizioni

9084/40

Eccùm Ambasciatore del  
Brasile presso le V. S. S.

Rome

~~Soncino di cui giace in~~

Brasile H. L. Schwarz Giusto  
vano, betegato  
di Milano, è  
sostanzioso de nos  
Brasile insie  
coglì, saria  
e figlie beteg  
esta.



legislative sulla varza. È un uomo di alto  
valore tecnico e di altissimo valore morale.  
Fu per molti anni alle dipendenze del  
Dr. Zuccoli che molto lo apprezzava.  
La moglie e le bambine sono cattoliche  
dalla nascita -

Mi si dice che se la Segretaria di Stato  
passa l'iscrto all'Ambasciata del  
Brasile con parere favorevole, l'Ambas  
ciatore ha facoltà di autorizzare  
senz'altro il Consolato di Genova a  
dare il visto, senza chiedere prua  
a Rio de Janeiro -

Mi permetto quindi di supplicare  
l'Eminenza Vostra Reverendissima  
onde voglia degnarsi, appoggiando  
la pratica presso l'Ambasciatore del

è di Stato  
prega l'Ecc. Min.  
Brasile presso ol  
volto com  
cludere le  
indicate nel  
800 cattolico  
autorizzati ad  
negli Stati Uni  
le.

9084/40

Eccellenza  
Bruxelles

GUIDO SCHWARZ

Brasile, di ottenere che queste  
disprezzate famiglie possano  
partire al più presto.

Ringrazio vivamente l'Eminenza  
Vostra, chiedo l'cura della voce  
che le arreca, e con profondo  
deprecante ossequio, mi sottoscrivo  
dell'E. V<sup>a</sup> R<sup>ma</sup>

minimo e devotissimo  
servitore

Mapini Liano Majnoni.



23

Obri

9084/40 d

Eccùna Auskunft der  
Brasilie presso la S. S. Cong.

9084/40

Roma

Firma Sua Eminenza

23 ott. 1940

~~Documento di emigrazione in~~  
~~Brasile~~ Il S. J. Schwarz Giob  
~~cattolico~~ non cattolico, battezzato  
in S. Eustorgio di Milano il  
6 Gennaio 1923, desidera di voler  
emigrare in Brasile insieme  
con la moglie, donna  
cattolica, e due figlie battez-  
zate dalla nostra.

Gli interessati si avvolge-  
ranno al Consolato Bras-  
iliaco in Genova per le  
necessarie pratiche di  
migrazione.

La Segreteria di Stato  
di S. S. Cong. prega i Ecc. Am.  
fasciisti del Brasile presso oh  
le S. S. Cong. di volerlo con-  
ficcare di escludere le  
persone da indicare nel  
numero dei 8000 cattolici  
non cristiani autorizzati ad  
emigrare negli Stati Uni-  
ti del Brasile.



9084/40 d. 29. May 1940

SCHWARZ

Il Mar

Direzione

Rappresentanza  
Parigi S.p.A.  
Tel. 662005



Ebri

9084/10



X

21-8-60  
per favore

Milano, 13-X-1940

Il Marchese Majnoni d'Intignano  
 Direttore addetto alla  
 Direzione Centrale della Banca Commerciale Italiana

Rappresentanza di Roma  
 Piazza S. Apostoli, 53  
 Tel. 65209 65811



57e



19-8-60 I

(no visto il  
9 dicembre)

la famiglia del Signor Schwarz, così composta:  
**I** Schwarz Guido d'anni 50, nato a Milano  
 da genitori israeliti - e battezzato nella Chiesa  
 cattolica di S. Eustorgio in Milano il giorno  
 6 Gennaio 1923 - (da Mons. Giandomenico Penni)  
**II Solari Odilia** nata a Lugano - ariana - cattolica  
 sua moglie

**III** Schwarz Elena d'anni 16, cattolica da che  
 nascita, figlia (studente presso le Suor Marcellini)

**IV** Schwarz Elena d'anni 12 -, cattolica da che  
 nascita, figlia. (studente come l'altra)

Come è detto sopra, il Sig. Schwarz è non ariano,  
 battezzato prima del 1935. e persona commendevole  
 sotto ogni rapporto.

Per le spese di viaggio provvede da sé.

Il sottoscritto prega V. Eminenza di voler segnalare  
 il caso all' Ambasciatore del Brasile, onde voglia  
 autorizzare il visto -

Con osservazione

Car.º Guis.º Mario  
 incaricato dei Catt. Profughi

9084/10



SCHWARZ

Mod. N. 93

CUR



Ebni

9084/10

Mod. N. 93 b.

CURIA ARCIVESCOVILE  
DI  
MILANO

21-8-60  
per segnalare

Milano, 13-X-1940

Eminenza,



- I 19-8-60  
la famiglia del Sig<sup>r</sup> Schwarz, così composta:  
Schwarz Guido d'anni 50, nato a Milano  
da genitori israeliti. e battezzato nella Chiesa  
cattolica di S. Eustorgio in Milano il giorno  
6 Gennaio 1923 - (da Mons. Giandomenico Pini)  
II Solari Odilia nata a Lugano - ariana - cattolica  
sua moglie  
III Schwarz Elena d'anni 16, cattolica da C<sup>h</sup>  
nascita, figlia (studente presso le Suor Marce llini)  
IV Schwarz Elena d'anni 12 -, cattolica dalla  
nascita figlia. (studente come l'altra)

Come è detto sopra, il Sig<sup>r</sup> Schwarz è non ariano,  
battezzato prima del 1935. e persona commendevole  
sotto ogni rapporto.

Per le spese di viaggio provvede da sé.

Il sottoscritto prega V. Eminenza di voler segnalare  
il caso all' Ambasciatore del Brasile, onde voglia  
autorizzare il visto -

Con osservanza

Car<sup>o</sup> Gius<sup>r</sup> Mano  
incaricato dei Catt<sup>i</sup> Profughi



SCHWARZ

CURIA ARCHEOCAFFI

ID

MILANO



Telogramme: Dircomit. Roma

9417/40

SCHWARZ Hans

*Panca Commerciale Italiana*

Direzione Centrale

RAPPRESENTANZA DI ROMA

Umu au precedut.

Roma, il 23 ottobre 1940 XVIII  
Piazza S.S. Apostoli 53.  
Telefono: 64209-65811

Gentilissimo Monsignore,

Mi riferisco alla visita che mi permisi farLe il 19 corrente, per intrattenerLa dell'espatrio per il Brasile del mio antico collaboratore Dr. Guido Schwarz, per ritornarLe accluso, e debitamente legalizzato, il certificato di battesimo dell'interessato.

Mi creda, con vivi ringraziamenti ed ossequi,

Jme

*Majnoni.*

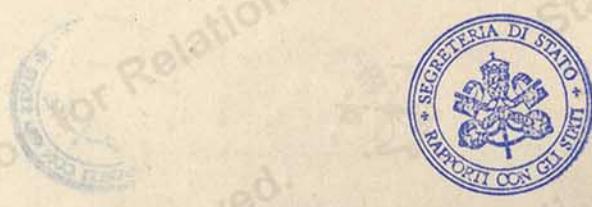
Reverendissimo  
Monsignor ANGELO DELL'ACQUA  
Segretario di Stato di S.S.  
CITTA' del VATICANO

1 allegato



9417/40

SCHWARZ



Obri

## DIOCESI DI MILANO

INSIGNE BASILICA PREPOSITURALE di S. EUSTORGIO  
in MILANO

Consta dagli Atti conservati in questo Archivio Parrocchiale

che *Schwarz Guido*figlio di *fu Arthur* e di *Beunesch Clara*che contrassero il S. Matrimonio in *Vienna (27.10.1889)*nato in *Milano*il giorno *20* mese di *giugno*dell' anno *mille 1890 =*fu Battezzato in questa Parrocchia il giorno *6*del mese di *gennaio* dell'anno *mille 1923*Padrino o Madrina fu *Mellera Giov. Battista*

Cresimato il giorno mese di anno

nella Chiesa di Diocesi di

Contrasse il S. Matrimonio con

il giorno mese di anno

nella Chiesa di Diocesi di

Dall' Ufficio Parrocchiale li *27.12.1938 xvi*

In fede



*D. Angelo Novell* 59



Verso l'autenticità della firma  
Milano, dalla Curia Arcivescovile

*10. V. 1939  
Car. G. Genzani*



SCHWARZ

DIOCESI DI MILANO

INSEGNA BASILICA PREPOSITURALE di S. EUSTORGIO

in MILANO

Copia degli Atti conservati in questo Archivio



SCHWARZ Hans

Sua Ecc. Revma  
Card. Dr. Schuster  
Arch. 55  
M. Lanz

*F*  
24  
~~24~~ No. 10053  
Tirma Sua Eminentia  
(con riserva)

N. 10053 no

M'invia perciò un  
partecipare all'Ecc. V. Revma  
che l'Autosacrafa del Prez  
Lo presso la S. Sede ha  
di recente comunicato  
a quest'Ufficio che  
stato di avere autorizzate  
la concessione del  
voto per le persone  
cui nell'usito viene.

Prayto tta. P. V. Ecc.  
di volersi compiacere so  
per conoscere agli interessi  
di questo suo e profitto



10053/2 Dr. M. Lanz

SCHWARZ



10053/10

L'autorizzazione di Preside  
presso la S. Sez. ha autoriz-  
zata l'apposizione sul "or"  
st. sui passaporti delle  
seguenti persone.

- Schwarz Guido, sua moglie e due figlie  
(Parrocchia di S. Eustorgio in Milano)
- Sohr Giovanni Antonio, sua moglie e  
sua madre (Milano, Corso Sestipanese  
23)
- Fabiukiewicz Stanislaw e sua moglie  
(Parrocchia di S. Hubert in Milano)
- Korutreich Stefano, sua moglie e  
suo figlio (Albigno-Titano-Loreto - Milano)
- Rosenzweig Boris (v. Paseck. 58)

22.XI.68

10053/40  
of Moysikov





*Ebni*

9759

SCHWARZ

SCHWARZ Hans

19 novembre 1941

Schwarz Dr. Guido

Vaticano, li 28 - x - 1941

H.P. Mariano F. Cordovani O.P.

Maestro del Sacro Palazzo Apostolico

Eccellenza



M. forse prest

telegramme chiedendo  
v. C. possa fare qualche  
impronta. Gliene faremo  
notizia, dovràbbe potere sperare.

62a



62b

9759/lu

*M. Giuliano*  
Riposo e cosa ha, fino  
a questo momento non  
ho notizie del P. Caracci.  
con ossequi e v. c.  
fratello  
P. M. Cordovani.



*Obici*

9759/14

SCHWARZ Hans

19 novembre 1941

1941 Nov, fino  
moment con  
del P. Parsons.  
ossegn. e V. C.  
fino  
M. Condorans.

Obri

9759/Lu



62 b

SCHWARZ

SEGRETERIA  
DI SUA SANTITÀ  
UFFICIO

N° 132



chei

9759/1

SCHWARZ Hans

19 novembre 1941



UFFICIO CIFRA (R)

Nº 132

Telegramma da Buenos Ayres 4 17,48

Ricevuto il 5 Novembre 1941 17,45

Ricevuto Cifrato N.97.

Governo argentino, adducendo motivo ordine pubblico,  
non ha creduto opportuno accedere mia richiesta  
favore famiglie raccomandate, che con altre 65 fa-  
miglie stesse condizioni furono nuovamente imbarcate  
oggi per Brasile.

Fietta

Cifr.N.97=circa famiglie Philipson Schwarz Salzer.



9759/Ln



ATITUDINE

STATO

SEGRETERIA DI

SUA SANTITÀ

UFFICIO CIFRA (B)

N. 135

Ricavato dalla N. 12

GOVATE ALLEGATORI APPROPRIATI  
non mi obbligo ad obbedire alle richieste  
tavole tempi e locazioni, ove sono  
migliorare le cose condivise tutti sono unicamente imposta

desti per questo

titolo

tesi di missione più diffusa sono sempre

ciò che è più difficile e più difficile



SCHWARZ

1760/1

SCHWARZ Hans

19 novembre 1941

Telegramma spedito al Padre Weber della Pia  
Società delle Missioni (Pallottine) dal Dott. Guido  
Schwarz, già Condirettore della Banca Commerciale Ita-  
liana:

" MALGRADO INTERVENTO NUNZIO IMPEDITI SBARCARE RIO  
" SUPPLICHIAMO PROCURARCI SBARCO TEMPORANEO LISBO-  
" NA ALMENO LIBERO SOGGIORNO SPAGNA ATTESA CONCRE-  
" TARE EMIGRAZIONE ALTROVE

GUIDO SCHWARZ "

Roma, 11 novembre 1941 XX

*e' stato per interessato  
Ing. A. Sforza*

1760/11

64



SCHWARZ



DI SUA

UFFICIO

N. I.



John

9760

SCHWARZ Hans

19 novembre 1941

T4 1 novembre 1941



UFFICIO CIFRA R

Nº I29

Telegramma da Rio de Janeiro 13 ore 1356

Ricevuto il 13 Novembre 1941 ore 20.15

Padre Weberon dice di attendere prima di interrare Nonnunzio Apostolico di Lisbona o di Madrid in favore del Signor Guido SCHWARZ perché dai parenti stanno facendo delle preghiere per farlo sbarcare in un Presidente della Repubblica non ha concesso permesso, nonostante raccomandazione anche altre(?) Ambasciate.

Aloisi

Famiglie Philipson, Schwarz e Salzer.



9760/ln



SEGRETERIA DI STATO

DI SUA SANTITÀ

UFFICIO CIFRA R

EST M

RECEIVED ON THE 13TH DAY OF NOVEMBER 1950  
RECEIVED ON THE 13TH NOVEMBER 1950 AT 10.30 A.M.



Obni

976

SCHWARZ Hans

19 novembre 1941

14 novembre 1941

Appunto d'Archivio

OPERA S. RAFFAELLE  
SEDE ROMANA

ROMA 18/11/1941.  
VIA FRATTINA 17  
TELE. 58.74.12

Caso Guido SCHWARZ

Eminenza Reverendissima,

Il Rev. Padre Weber mi dice di attendere prima di interpellare Mons. Nunzio Apostolico di Lisbona o di Madrid in favore del Signor Guido SCHWARZ perchè dei parenti si stanno facendo delle pratiche per farlo sbarcare in un porto Uruguiano. Attestiamo molto

Ora sono sul viaggio di ritorno. Il signor Schwarz risulta che viaggia verso le Isole di Trinidad. La situazione è grave e pregiudizievole non soltanto avendo investito ogni loro avere nell'acquisto del biglietto di viaggio ma anche non potendo entrare in Italia né sbarcare a Lisbona o in Spagna (Cadice o Bilbao) dove saranno probabilmente messi in prigione.

Dell'Acqua

Per liberare la poveretta famiglia dell'acqua la sua situazione sarebbe un grande favore se V. Ecc. lo avesse degnarsi di telegrafare.

1. all'ecc.mo vescovo di Porto di Spagna (Port of Spain, Trinidad) affinché possa sbarcare almeno temporaneamente a Trinidad per poter regolare il visto brasiliano. 22 novembre a Port of Spain.

2. all'ecc.mo Nunzio di Portogallo e di Spagna, perchè in caso la prima proposta venga rifiutata o sia tardiva, a questa povera famiglia venga concesso lo sbarco temporaneo in Portogallo o nella Spagna (Cadice o Bilbao) in attesa che essi possano trovare altra sistemazione altrove. Arriveranno col vapore Capo de Horna.

Fiducioso che V. Eminenza Rev.ma dareà di dare suo autorevole appoggio per l'accordo della richiesta sottoscritto ringraziando baci la s. corpora e si rassegna ai V. Eminenza Rev.ma dev.mo servitore



14 novembre 1941

Vademecum d'Archivio

Caro Guido SCHWARZ

Il V. S. Segreteria Generale mi dice di attenderne prima che il  
segnatario monsignor Abbot Ugo Giacomo di Tassanis o di Maffioli  
mi favorisce del Signor Guido SCHWARZ perché gli permetta di  
stare a segno delle cifre bisognose per l'elenco sparsone di un  
porto di Uragasius.

Salvo vostro comando  
Vostro servitore

Detti Vedes



Obri



SCHWARZ Hans

19 novembre 1941

OPERA S. RAFFAELE  
SEDE ROMANA

ROMA 18/11/1941.  
VIA PETTINARI 57  
TEL. 58.717

Eminenza Reverendissima,



Il sottoscritto quale rappresentante dell'opera S. Raffaele umilmente espone a V. Eminenza Reverendissima quanto segue:

V. Eminenza Reverendissima si è degnata di ricevere in questi giorni in udienza il Direttore della Banca Commerciale Italiana riguardo la dolorosa situazione del cattolico non-ariano Guido Schwarz (apolide) con moglie e due figlie (passaporti svizzeri), i quali si sono imbarcati in Spagna con gravi spese sul vapore spagnuolo Capo de Horna della Navigazione Spagnuola Ybarra! Malgrado il visto regolare non sono potuti sbarcare a Rio de Janeiro.

Ora sono sul viaggio di ritorno e da un telegramma del sig. Schwarz risulta che viaggiano verso la Isola di Trinidad. La situazione è grave e pregiudizievole non soltanto avendo investito ogni loro avere nell'acquisto del biglietto di viaggio ma anche non potendo rientrare in Italia né sbarcare a Lisbona o in Spagna (Cadice o Bilbao) dove saranno probabilmente messi in prigione.

Per liberare la poveretta famiglia da questa dolorosa situazione sarebbe un grande favore se V. Eminenza Rev.ma volesse degnarsi di telegrafare

1. all'ecc.mo vescovo di Porto di Spagna (Port of Spain-Trinidad) affinché possa sbarcare almeno temporaneamente a Trinidad per poter regolare il visto brasiliano. 22 novembre a Port of Spain

2. all'ecc.mo Nunzio di Portogallo e di Spagna, perchè in caso la prima proposta venga rifiutata o sia tardiva, a questa povera famiglia venga concesso lo sbarco temporaneo in Portogallo o nella Spagna (Cadice o Bilbao) in attesa che essi possano trovare altra sistemazione altrove. Arriveranno col vapore Capo de Horna.

Fiducioso che V. Eminenza Rev.ma non mancherà di dare il suo autorevole appoggio per l'accoglimento della richiesta il sottoscritto ringraziando bacia la s. Porpora e si rassegna di V. Eminenza Rev.ma dev.mo servitore

P. A. Weber



9761/4

*Edu*

SCHWARZ Hans

19 novembre 1941



Banca Commerciale Italiana

Direzione Centrale

RAPPRESENTANZA DI ROMA

Roma, li 18 / 11 / 1941 XX  
Piazza S. P. Apostoli, 63.  
Telefono: 64209-65811

Foglio n. 2

togallo e a quello di Spagna, perchè in caso la prima proposta venga rifiutata o sia tardiva, a questa povera famiglia venga concesso lo sbarco temporaneo in Portogallo o nella Spagna in attesa che essi possano trovare altra sistemazione altrove.

Voglia scusarci, Reverendo Padre, se ci siamo forse troppo dilungati nell'esporre questa storia pietosa, ma confidiamo nella Sua sperimentata bontà perchè essa non abbia quel l'esito disastroso che purtroppo paventiamo.

Con vivissimi ringraziamenti anticipati, Le porgiamo, Reverendo Padre, i nostri più deferenti ossequi.

BANCA COMMERCIALE ITALIANA  
Direzione Centrale

*Majnoni*

Molto Reverendo Padre  
Dott. ANTONIO W E B E R P.S.M.  
Via Pettinari 57  
R O M A

Telegrammi: Dircomit-Roma



*Obui*

9761

SCHWARZ Hans

19 novembre 1941

1 / 1941 XX

a propon  
amiglia  
nella Spa  
zione al-  
amo forse  
ma confi  
obia quel  
e porgia-

9761/4n



69

Banca Commerciale Italiana

Direzione Centrale

RAPPRESENTANZA DI ROMA

Telegrammi: Dircomit-Roma

Roma, li 18 novembre 1941 XII  
Piazza S.S. Apostoli 53.  
Telefono: 64209-65811

Molto Reverendo Padre,

Con la presente La preghiamo caldamente di volersi occupare presso la Segreteria di Stato della dolorosa situazione del cattolico non ariano apolide GUIDO SCHWARZ, già nostro Condirettore.

Egli, a cagione delle leggi razziali, ha dovuto lasciare l'Italia e con la moglie cattolica ed ariana e con le due figlie minori cattoliche ed ariane è partito per il Brasile avendo ottenuto il visto regolare di entrata permanente in quel paese. Essi si sono imbarcati in Spagna, con gravi spese, sul vapore del la Navigazione Spagnuola 76 Barra Capo de Horno; ma giunti a Rio de Janeiro non sono potuti sbarcare non avendolo autorizzato quelle autorità portuali.

Ora sono sul viaggio di ritorno, e da un cablogramma dello stesso Schwarz apprendiamo che il 22 corrente il vapore si troverà all'Isola di Trinidad.

Prima che sia troppo tardi ci permettiamo di rivolgervi a Lei, Reverendo Padre, pregandola di voler prendere a cuore questo caso, grave e pregiudizievole sotto tanti punti di vista. Questi poveretti per poter partire hanno investito ogni loro avere nell'acquisto del biglietto di viaggio. Non possono più rientrare in Italia, perchè l'hanno abbandonata per espatrio definitivo; non possono sbarcare a Lisbona dove, essendo privi di mezzi, saranno



./.

SCHWARZ Hans

19 novembre 1941

embre 1941 XX

messi in prigione, come Lei stesso, Reverendo Padre, ha avuto a dichiararci.

Il visto del Brasile che in appresso Le trascriviamo è perfettamente regolare:

"Visto N. 9 Bom para Brasil. Nome Guido Schwarz. Viaja para o Brasil em carater permanente. De acordo o Art. 24 letra do Dec. 3010 de 1938. Recebeu a documentacao completa apresentada. Em 16 Julho de 1941.

"Visto concedido de acordo con o oficio No 147 de 25-10-40 da Embaixada do Brasil junto a Santa Sè e do Telegraama No 10 do 20/6/41 do Ministerio das Relacoes Exteriores Genova 16 Julho 1941".

Non ci sembra dunque che le disposizioni restrittive delle autorità brasiliane, per ciò che concerne l'immigrazione di non ariani, possano aver valore retroattivo.

Ci siamo messi in contatto con l'Ambasciata del Brasile presso la Santa Sede; ma il Consigliere Aranja ci ha detto di non essere in grado di dare alcuna notizia, l'Ambasciata avendo telegrafato al Brasile ed essendo ancora in attesa di una risposta.

Ci permettiamo pertanto di voler richiamare la Sua carità sulla dolorosa situazione di questi emigranti a cui si rifiuta la possibilità di sbarcare e quindi di vivere, e che hanno la prospettiva di essere invece messi in prigione. Siamo quindi a preggarLa di volere insistere presso la Segreteria di Stato di S.S. ed ottenere che attraverso il Nunzio al Brasile si possa avere l'autorizzazione che questa famiglia sbarchi a Trinidad per poter entrare al Brasile, in virtù dell'autorizzazione avuta.

Le confermiamo al riguardo che il nostro Direttore è stato ricevuto in questi giorni da S.E. il Cardinale Segretario di Stato, e l'ha intrattenuto su questo argomento.

Subordinatamente che venga telegrafato al Nunzio di Por-





SCHWARZ Hans

19 novembre 1941



SCHWARZ



Kod. b 10-XI-4  
9761/1

SCHWARZ Hans

19 novembre 1941

Appunto

Per la Famiglia SCHWARZ, la quale non potè sbarcare nè a Rio de Janeiro, nè a Buenos Ayres si domanda ora:

- a) di telegrafare al Vescovo di Porto di Spagna (Port of Spain Trinidad) ove il piroscafo sul quale viaggia la su detta famiglia giungerà il prossimo 22 novembre.
- b) oppure nell'ipotesi che tale proposta non sia attuabile o troppo tardiva che si telegrafi al Nunzio di Spagna o di Portogallo perchè sia concesso lo sbarco e un soggiorno temporaneo in uno di quei paesi.

----

Non sarei del parere di telegrafare al Vescovo di Porto di Spagna perchè:

- a) non si puo' telegrafare in cifra;
- b) probabilmente si arriverà troppo tardi;
- c) difficilmente il Vescovo riuscirà ad ottenere lo sbarco.

Non deve dimenticarsi, infatti, che trattasi di possedimento inglese.

Converrebbe, quindi, telegrafare a Mons. Nunzio di Spagna: questa è la sola via, secondo me, che presenta qualche speranza di riuscita.

Progetto di Cifrato

NUNZIATURA APOSTOLICA

MADRID

*Mo. 20-11-41*  
~~CALDAMENTE~~ PREGO VOSTRA ECCELLENZA REVERENDISSIMA ADOPERARSI  
PERCHE' SIA CONCESSO FAMIGLIA SCHWARZ VIAGGIANTE SU PIROSCAFO  
SPAGNUOLO CAPO DE HORNO PROVENIENTE DA RIO DE JANEIRO SBARCO  
E SOGGIORNO TEMPORANEO SPAGNA IN ATTESA REGOLARIZZARE PERMESSO  
IMMIGRAZIONE BRASILE.

CARD. MAGLIONE



9761/4

*ora bene*

SCHWARZ

SEGRETARIO  
DI SUA

UFFICIO

N. 21



Obui

SCHWARZ Hans

Progetto di attento



SEGRETERIA DI STATO

DI SUA SANTITÀ

Eminenza Rev.ma,

UFFICIO CIFRA (R)

Nº 215

Ancora una volta mi permetto di rivolgermi a V. Em.za Rev.ma per il caso della famiglia Schwarz, la quale ottenne il visto brasiliano per tramite della S. Sede e giunta in Brasile non poteva sbarcare benché il visto fosse in Bregoe V.E.R. adoperarsi perchè sia concesso famiglia

Guido Schwarz viaggiante su piroscafo spagnuolo Capo de Horne, proveniente da Rio de Janeiro, sbarco e soggiorno temporaneo Spagna in attesa regolarizzare per visto d'immigrazione Brasile.

Ora sarebbe molto più facile se la famiglia potesse sbarcare a Lisbona perché il Nunzio Apostolico potrebbe intervenire personalmente, li si trovano pure le organizzazioni che si occupano dei profughi e queste sarebbero certamente in grado di procurare il visto per un altro paese.

In Spagna invece la famiglia verrebbe probabilmente imprigionata, dato che colla stessa nave ritornano 60 ebrei polacchi e cechi i quali non potevano sbarcare in Brasile non avendo un visto regolare. Ora la famiglia Schwarz subirebbe la stessa sorte di questi profughi sebbene avesse documenti regolari. Così la famiglia sarebbe priva di ogni aiuto e senza speranza di poter ripartire per un altro paese.

Per questo motivo prego V. Em.za Rev.ma di voler telegrafare al Nunzio Apostolico a Lisbona, affinché

questo interceda presso le autorità portoghesi e preghi il permesso di imbarcarsi a Lisbona e un libero soggiorno nel Portogallo. Inoltre si provveduto per un piroscafo sul quale si trovi la famiglia





SEGRETERIA DI STATO  
DI SUA SANTITÀ

UFFICIO CIFRA (R)

212

presso A.R.R. appartenente belga sia concesso l'immigrazione  
Gli obblighi avveduteva di riconosciuto seguito che  
de Hotel, Movimenti de Rio de Janeiro, spesso e so-  
diorante temporaneo spesso in stessa località per  
messe immigrazione messo

oscuramente maglione



Obri

9762/11

SCHWARZ Hans

OPERA S. RAFFAELE  
SEDE ROMANA

ROMA il 29 Novembre 1941.

VIA PETTINARI 57  
TEL. 53.717

Eminenza Rev.ma,



Ancora una volta mi permetto di rivolgermi a V.Em.za Rev.ma per il caso della famiglia Schwarz, la quale ottenne il visto brasiliense per tramite della S.Sede e giunta in Brasile non poteva sbarcare benché il visto fosse in ordine.

Dietro la nostra domanda del 18 c.m. V.Em.za Rev.ma si era degnata di avvertire il Nunzio Apostolico di Lisbona perché egli procurasse alla famiglia Schwarz un libero soggiorno in Ispagna finché non avesse ottenuto il visto d'entrata in un altro paese del Sudamerica.

Ora sarebbe molto più facile se la famiglia potesse sbarcare a Lisbona perché lì il Nunzio Apostolico potrebbe intervenire personalmente, lì si trovano pure le organizzazioni che si occupano dei profughi e queste sarebbero certamente in grado di procurare il visto oer un altro paese.

In Ispagna invece la famiglia verrebbe probabilmente imprigionata, dato che colla stessa nave ritornano 60 ebrei polacchi e cechi i quali non potevano sbarcare in Brasile non avendo un visto regolare. Ora la famiglia Schwarz subirebbe la stessa sorte di questi profughi sebbene avesse documenti regolari. Così la famiglia sarebbe priva di ogni aiuto e senza speranza di poter ripartire per un altro paese.

Per questo motivo prego V.Em.za Rev.ma di voler telegrafare al Nunzio Apostolico a Lisbona, affinché questo intervenga presso le autorità portoghesi e procuri il permesso di sbarco a Lisbona e un libero soggiorno nel Portogallo, finché non sia provveduto per un altro visto.

Il piroscafo sul quale si trova la famiglia

9762/4



SCHWARZ Hans

Progetto di viaggio

arriva a Lisbona verso la fine di Novembre.

L'indirizzo del Sig. Schwarz a Lisbona sarà:

Guido Schwarz-passajeiro do Cabo de Hornos

Agencia Marittima Transatlantica

Rua S.Paulo, 9 - Lisboa

Baciando la sacra Porpora si rassegna di V. Eminenza Rev.ma  
dev.mo servitore



P. Antonio Weber



Mo to Re  
Sono quel  
con desti  
dopo pess  
lo sbarco  
con visti  
S/Sede, m  
bito al N  
egli si  
per Bueno  
no verso  
Il ne. vi  
telegra  
visti fur  
a Santos.  
visti e i  
che non  
vano esam  
compresi  
non colpi  
sto procu  
gazione s  
quanto pa  
ns; visti  
della Giu  
Il Minist  
dine di r  
no brasil  
Comunque  
il fatto  
rovinato  
alla disp  
ns. domic  
Austria c  
pur non a  
ebraica,  
Per quest  
perchè a  
mia famig  
da avere  
in altro  
sarebbe c  
s tanto  
S.Sede) e  
o argenti  
chi arriv  
chi arriv  
Se la so  
almeno il  
il tempo  
non inter  
dal Bras  
il Gover  
massima  
N vembre  
lo rite  
colpa ci  
ton ci  
s. Sece  
questa  
parte



Rio de Janeiro. a bordo del Cabo de Hornos

Rio de Janeiro

Mo to Reverendo Padre, [REDACTED] 6 Novembre 1941  
 Sono quel Guido Schwarz, partito dall'Aer oporto del Littorio il 15/9  
 con destinazione Brasile (con moglie e due figli.) Arrivati a Santos  
 dopo pessimo viaggio, ebbimo la terribile sorpresa di vederci vietato  
 lo sbarco. Uguale sorte subirono le altre due famiglie che viaggiavano  
 con visti ottenuti pel tramite dell'Ambasciata del Brasile presso la  
 S. Sede, nonché 60 altri passeggeri con visti diversi. Telegrafammo su-  
 bito al Nunzio Pontificio a Rio chiedendo il suo aiuto e ci consta che  
 egli si è effettivamente interessato in ns. Favore. Tovemmo proseguir  
 per Buenos Aires sempre col medesimo vapor, ci troviamo ora ai ritor-  
 no verso l'Europa. Non conosciamo la ragione del divieto di sbarco.  
 Il ns. visto fu autorizzato dal Ministero degli Esteri di Rio con suo  
 telegramma N. 10 del 20 giugno al Console brasiliano di Gnova. I  
 visti furono apposti il 16 Luglio ed erano ancora validi al ns. arriv-  
 a Santos. Del resto le stesse autorità di Santos ci confermaro no che  
 visti e passaporti della mia famiglia erano perfettamente in regola e  
 che non comprendevano perchè le autorità superiori di Rio (che li av-  
 vano esaminati al ns. passaggio da quella Capitale), non ci avessero  
 compresi nella lista di sbocco a Santos. Ritengo che il provvedimento  
 non colpi soltanto noi ma tutte le famiglie che viaggiavano con vis-  
 ti procurato dalla S. Sede nonché numerosi altri. Non so quale spie-  
 gazione sia stata data al Nunzio. Da un mio amico ho appreso che a quan-  
 to pare il telegramma del Ministero degli Esteri autorizzante i  
 ns. visti fu spedito senza che fosse stato interpellato il Ministero  
 della Giustizia, dal quale dipendono qui in parte le immigrazioni.  
 Il Ministero della Giustizia offeso, si sarebbe imputato quando or-  
 dine di non farci sbarcare. Comunque tutto questo è un fatto inter-  
 no brasiliano che noi in Italia non potevamo sperare.  
 Comunque sia, oggi le spese fatte per il viaggio e per i preparativi  
 il fatto di aver realizza to rovinosamente i ns. mobili ~~XXX~~ ci hanno  
 rovinato econmicamente. Questo non sarebbe ancora niente rispetto  
 alla disperata situazione in cui troviamo per aver abbandoato il  
 ns. domicilio normale. Ella sa che pur non essendo mai stato in  
 Austria o Germania io sono per discendenza apolide ex austriaco e che  
 pur non avendo mai professato (né io né i miei genitori) la religione  
 ebraica, sono considerato di razza ebraica.  
 Per questo mi sono permesso di telegrafare chiedendole il suo aiuto  
 perchè volesse a mezzo di Padre Turowski ottenere a me ed alla  
 mia famiglia il permesso di sbarcare temporaneamente a Lisbona, così  
 da avere il ~~XXXXXX~~ tempo di procurarmi il permesso di immigrazione  
 in altro paese del Sudamerica o il permesso di rimanere. Lisbona  
 sarebbe di gran lunga preferibile alla Spagna pochè sbarcheremmo  
 sì tanto noi (cioè quelli col visto brasiliano ottenuto a mezzo  
 S. Sede) e perchè da Lisbona potremmo imbarcarci su vapori brasiliani  
 o argentini, ciò che darebbe una sicurezza molto maggiore, perchè  
 chi arriva con vapore spagnolo può essere rimandato in Spagna, ma  
 chi arriva con vapore americano deve essere per forza ricevuto.  
 Se la soluzione Lisbona non fosse possibile, La prego di procurarmi  
 almeno il permesso di libero soggiorno in Spagna, sempre per avere  
 il tempo di preparare il passaggio ~~XXXXX~~ in altro paese. Se lei  
 non interviene per noi, subiamo le sorti degli altri 60 respinti  
 dal Brasile a proposito dei quali non so quali decisioni prenderà  
 il Governo Spagnolo. Le faccio ancora presente che cosa è colla  
 massima urgenza perchè il Cabo de Hornos arriva a Lisbona a fine  
 Novembre. Reverendo Padre, quando Ella ci procurò il visto brasiliano  
 le riteneva evidentemente perfettamente valido. Ora che senza sua  
 colpa e senza colpa nostra è successa questa terribile disgrazia  
 non ci neghi il suo appoggio. Ritengo che la Segreteria di Stato della  
 S. Sede abbia ricevuto a sua volta dal Nunzio di Rio un rapporto su  
 queste circostanze, così che Ella abbia anche da quelle  
 parti conferma di quanto mi sono permesso di scrivere.

**A B O R D O D E L V A P O R *C O N C E O E S P A Ñ O L***

SCHWARZ Hans

Rio de Janeiro, a bordo del Cabo de Hornos  
7/11/1941

Caro Signor Schey,

Le dò pessime notizie. Premetto che stiamo tutti bene, benché si sia ormai sul vapore da 50 giorni. Il viaggio su questo bastimento sopra affollato è stato durissimo. Mia moglie e le bambine hanno sofferto di una intossicazione con 40 di febbre. Ora sono ristabilite e tutto il viaggio sarebbe soltanto un brutto ricordo se fossimo arrivati. Invece ci troviamo ancora a bordo in viaggio di ritorno per la Spagna. Eppure eravamo in piena regola! I nostri visti erano stati autorizzati dall'Ambasciata del Brasile presso il Vaticano. Inoltre il Console del Brasile a Genova aveva per prudenza chiesto anche il benestare del Ministero degli Esteri di Rio de Janeiro. Il Ministero aveva subito risposto con suo telegramma n. 10 del 20/6/41 autorizzando i nostri visti. Di tutto questo il Console fece annotazione sul passaporto. Avevamo dunque motivo di partire senza alcuna preoccupazione. A Cadice prima dell'imbarco ci presentammo al Console brasiliano di Cadice il quale esaminati passaporti e documenti confermò che tutto era in regola.

A Rio de Janeiro salirono a bordo dei funzionari del Governo brasiliano per esaminare i passaporti di tutti i passeggeri diretti a Rio e Santos. Si ebbe qui la prima brutta sorpresa. Fu permesso lo sbarco a Rio soltanto a pochi brasiliani e spagnoli (contadini). A tutti gli altri fu negato. Fra essi (circa 60) c'erano le altre due uniche famiglie che viaggiavano con visto ottenuto pel tramite S. Sede. Una di esse, italiana, chiese l'aiuto della Legazione Italiana la quale benché fosse domenica, mandò un suo funzionario. Quest'ultimo parlamentò con i funzionari brasiliani, ma invano. I Brasiliani dichiararono che il Console del Brasile di Roma che aveva dato il visto a quella famiglia aveva sbagliato perché la nuova legge d'immigrazione brasiliana dell'aprile 1941 permette soltanto l'ingresso di tecnici e agricoltori con contratto di lavoro. Il delegato della Legazione d'Italia fece osservare che i passeggeri avendo avuto un visto regolare, erano senza colpa. I Brasiliani risposero che la colpa era tutta del Console, ma nondimeno non permisero lo sbarco.

Io che andavo a Santos cominciai a sentirmi a disagio ma sperai che nondimeno i nostri visti fossero inattaccabili, perchè a differenza di tutti gli altri erano stati autorizzati telegraficamente dallo stesso Ministero degli Esteri di Rio e ciò in data 10/6/41 cioè due mesi dopo la promulgazione della nuova legge. Invece all'indomani a Santos i funzionari saliti a bordo ci dissero che per loro i nostri passaporti e visti erano perfettamente regolari; però non potevano lasciarci sbarcare a causa di ordini pervenuti da Rio. Venne a Santos Arturo da S. Paolo e parlamentò invano con la polizia. Russi a sua volta si interessò presso persone influenti a S. Paulo. Il vapore ripartì. Russi e Arturo ci assicurarono che si sarebbero adoperati per sistemare tutto.





= 2 =

Telegrafai anche al Nunzio pontificio ed alla Legazione svizzera. Proseguimmo per Montevideo e Buenos Aires? Qui il vapore rimase 10 giorni e noi (con gli altri 60) sempre a bordo senza permesso di scendere, perchè non avevamo visto argentino.

Fu fatto tutto il possibile per muovere le autorità di Rio. Se ne interessarono vivamente per me e la mia famiglia i suddetti amici, il Nunzio, la Legazione Svizzera e per gli altri 60 diverse legazioni, Comitati ecc. Nulla. Furono studiati allora con l'aiuto di Giovanni, a Buenos Aires, diverse altre possibilità: sbarco in Argentina, Uruguay e Paraguay. Giovanni e il suo legale se ne interessarono molto ma non fu possibile concludere alcunché, benché in certi momenti tutto sembrasse già a buon punto. Lei può pensare quali terribili ansie abbiamo passato in questi continui alti e bassi? Infine crollo di ogni speranza e partenza del vapore per Rio (a noi precluso) e per l'Europa. Non posseggo una giustificazione ufficiale dell'attitudine del Governo brasiliiano. Ai suddetti amici pare sia stato detto che il telegramma del Ministero degli Esteri fu - per un errore burocratico - spedito senza aver interpellato il Ministero della Giustizia il quale ha potere decisivo nell'interpretazione della legge d'immigrazione e che ora avrebbe dato ordine alla polizia di non riconoscere validi i visti dati senza il suo accordo. Ragione assurda e inumana perchè noi in Italia non potevamo essere al corrente di una bega tra Ministeri a Rio.

Probabilmente la disgrazia fu di non essere soli e di essere andati a finire nel medesimo pentolone insieme con gli altri 60.

Comunque siamo in viaggio per la Spagna. Anche qui i suddetti 60 (tutti ebrei polacchi e cechi) influiranno sulla nostra sorte perchè il Governo spagnolo prenderà probabilmente per tutti un unico provvedimento e non farà un'eccezione per me, benché io non abbia nulla a vadere con gli altri, né dal punto di vista nazionalità, né religione, né visti. Mia moglie e le bambine potranno trovare un rifugio presso la loro madre, ma a me tale possibilità sarà probabilmente negata. Ho scritto e telegrafato a Padre Weber a Roma pregandolo di ottenermi almeno dal Governo spagnolo o meglio ancora da quello portoghese un permesso di libero soggiorno temporaneo in attesa di poter concretare l'emigrazione in qualche altro Stato sudamericano, cosa però assai difficile. La sorte dei suddetti 60 è così incerta e terribile che bisogna per forza che io riesca a staccarmi da essi.

Scrivo soltanto a Lei perchè il vapore sta per ripartire. Avverta i miei amici, Raffaele, Ettore, Max, Tojo. Tanti insieme vedete





SCHWARZ Hans

Draconato di Alfonso

= 3 =

se si può far qualcosa per farmi rientrare. Max prema su Padre Weber, il quale - in buona fede e senza sua colpa - mi ha fatto partire con un visto non valido ed ha provocato questa terribile rovina.

Cerchi di avvertire anche Lori perchè d'accordo con mia suocera e con l'Avv. Noseda cerchi di ottenere una soluzione da quella parte. Ma sarà molto difficile.

La saluto Signor Schey e tutti gli amici. Potessi almeno dirvi arrivederci.

Mio indirizzo a Lisbona:

Guido Schwarz - passajeiro do Cabo de Hornos  
Agencia Maritima Transatlantica  
Rua S. Paulo, 9 - Lisboa

Mandi per precauzione duplicato anche a Bilbao:

Guido Schwarz - passajeiro do Cabo de Hornos  
Sbarra & Cia - Apartado 165  
Bilbao

Suo infelice

Guido Schwarz





SEGRETERIA  
DI SUA

UFFICIO

N 15



Chia

SCHWARZ Hans

Progetto di Cifrato

NUOVA TUTURA APOSTOLICA

LISBONA



Telegramma per Lisbona

Spedito il 30 Novembre 1941

UFFICIO CIFRA R HED ISBARCO E SOGGIORNO TEMPORANEO PORTOGALLO IN ATTESA

N° 155

Prego Vostra Eccellenza Reverendissima adoperarsi perché  
sia concesso famiglia Schwarz che arriverà nei prossimi  
giorni Lisbona da Rio de Janeiro con piroscafo spagnolo  
Capo de Horn sbarco e soggiorno temporaneo Portogallo in  
attesa regolarizzare permesso immigrazione Brasile.

Cardinale Maglione



SCHWIA

GIORNI

N.B.



SCHWARZ Hans

Progetto di Cifrato

NUNZIATURA APOSTOLICA

LISBONA

PREGO VOSTRA ECCELLENZA REVERENDISSIMA ADOPERARSI  
PERCHE' SIA CONCESSO FAMIGLIA SCHWARZ CHE ARRIVERA' NEI PROSSIMI  
GIORNI LISBONA DA RIO DE JANEIRO CON PIROSCAFO SPAGNUOLO  
CAPO DE HORNO OSBARCO E SOGGIORNO TEMPORANEO PORTOGALLO IN ATTESA  
REGOLARIZZARE PERMESSO IMMIGRAZIONE BRASILE.

CARD. MAGLIONE

N.B. Si unisce la lettera con cui i Padri Pallottini pregano  
di telegrafare a Mons. Nunzio Apostolico di Lisbona.





26a

SCHWA

S.

P

M

D

O

A

E

N

SCHWARZ Hans

## SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

*Data del documento* .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

*N. di Protocollo* .....



SCHWAR



SCHWARZ Herbert

## SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

SCHWARZ Hans

Vedi/: SCHWARZ Famiglia, Ebrei (N. 450/41)



SCHWARZ

S

P

Pr

M

Da

Og

All

Ese



EBREI

N.

SCHWARZ Herbert

## SACRA CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

*Data del documento* .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

*N. di Protocollo* .....



NOM : ..  
DOMICILI : ..

DATE E :

NATION : ..

BAPTISME : ..

TITRES : ..

ACTIVITE : ..

et ..

MARIE A

ENFANTS : ..

REFERENT : ..

Zag  
M. Ja  
ra /

a'y éta  
tour me  
se me i  
u visa

Ma ..

complir

x Br  
angla  
France



NOM : ... Schwarz PRENOMS : ... Herbert (Georg)  
DOMICILE : ... Marseille, 25, rue de Forbin (Foyer des Malades)  
DATE ET LIEU DE NAISSANCE : ... 17. 3. 1913 Graz (Autriche)  
PROFESSION : ... Commercant et  
(ancien chef d'un atelier de réparation de  
voitures automobile)  
NATIONALITE : ... Autrichienne (ou ancienne nationalité)  
4 classes de gymnasium  
BAPTISE LE : ... 18. III. 1913 ETUDES SCOLAIRES : ... Realschule et académie  
de commerce

TITRES ACADEMIQUES : ....

ACTIVITES PROFESSIONNELLE ET POLITIQUE : ... politique, communiste  
et action catholique.

MARIE A : (Nom et prénoms) ....

DATE ET LIEU DE NAISSANCE : ....

DATE ET LIEU DE MARIAGE : ....

ENFANTS : Prénoms, date et lieu de naissance ....

REFERENCES : ... P. Bonomans, Karl Stumpf, couvent des Dominicaines

Zagreb, Kraljice, ~~Kraljice~~ br 4 (Yougoslavie)

Mr. John James Neily, américain consul (U.S.A) Zagreb, Matice-  
va 14, (Yougoslavie) X

Je soussigné, désire me rendre (avec ma famille) au Brésil pour  
y établir. Je prie les autorités ecclésiastiques de bien vouloir m'aider  
pour me procurer un visa d'immigration et un titre de voyage brésiliens,  
de me faciliter le transit du Portugal et de l'Espagne ainsi que de l'octroi  
d'un visa de sortie de France.

Marseille le 9 janvier 1941



  
(Signature)

Remplir une fiche individuelle pour chaque personne âgée de plus de 20 ans.

\* British Agency, Percy Nelson Preister, (ancien Vice-consul  
anglais) Zagreb, Kraljiceva 51, M. Jean Guerryraud, Consul de  
France, Zagreb, Kraljice Marie 32.

(continued)





SCHWARZ

S

P

M

D

O

A

E



SCHWARZ-HIRSCH Francesca, HIRSCH Maurizio, SCHWARZ Ida e LANGSTEIN Emma

## S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

**Data del documento** .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

**N. di Protocollo**

8442/41 - 1217/42

162/42 - 1218/42



SCHWAR

S



8442

SCHWARZ Ida

S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

1781(45050)

8-XI-41

Nunziatura Apostolica  
in  
Belgio

Roma , 5 Novembre 1941 .

Eminenza Reverendissima ,

Certa signora Francesca Schwarz-Hirsch, di origine  
israelita ma da tempo convertita alla religione cattolica , di-  
morante a Trieste , si é più volte presentata implorando un pas-  
so della Santa Sede presso il Governo del Reich affine di otte-  
nere che i suoi genitori ed un'altra persona della sua famiglia,  
tutti israeliti e dimoranti nel Protettorato di Boemia e Mora-  
ravia , siano autorizzati a lasciare il paese nel quale vivono  
e trasferirsi altrove .

Ho fatto osservare a detta signora , che io non co-  
nosco ma che é presentata a raccomandata da persone di fiducia,  
che l'autorizzazione che essa sollecita sarebbe in tutti i casi  
subordinata al permesso di entrare in un altro paese , permesso  
che essa non ha e che avrebbe dovuto procurarsi prima .

La signora mi disse di essersi rivolta a tal fine al-  
l'uno o l'altra personalità italiana . Essa aspettava la rispos-

Sua Eminenza Reverendissima

Il signor Cardinale Luigi MAGLIONE

Segretario di Stato di Sua Santità



8442/4

ta .Intanto pero' , ove non fosse possibile di ottenere che i suoi parenti possano lasciare subito i territorii occupati dal Reich , essa sconsiglia la Santa Sede di far sentire alle tre persone che le stanno a cuore il conforto della Sua protezione . Spera in tal maniera di impedire che nel frattempo vengano ad esse applicate le misure di rigore che colpiscono gli israeliti.

Ecco i nomi delle persone in questione :

1° sig. Maurizio HIRSCH , padre , avvocato , dimorante a Brunn , Moravia , Hohlweg 88 , israelita , nato nel 1871 .

2° signora Ida SCHWARZ , suocera , dimorante a Brunn , Moravia , Huttertcech 2 , israelita , di 65 anni.

3° signora Emma Langstein , suocera della sorella della richiedente , israelita , di 77 anni , madre di 4 figli dei quali uno caduto nella grande guerra , uno prigioniero , un terzo grande mutilato , un quarto mutilato . La signora abita a Praga XIX , Lebenska 130 .

Nel farmi interprete di questa umile e devota preghiera , mi chino al bacio della Sacra Porpora e con profondissimo ossequio mi ripeto dell'Eminenza Vostra Reverendissima

umilmo., devmo., obmo. servo

\* François  
Lucien Apothée



SCHWARZ Ida

S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

1781(45050)

re che i  
upati dal  
lle tre  
rotezione .  
vengano ad  
israeliti.

orante a  
1871 .  
'unn , Mo-

a della ri-  
i dei quali  
n terzo gran-  
Praga XIX ,  
ota pregiera ,  
ssimo ossequio

rvo



SCHWARZ

S

Cerri  
P. P.



Zoboli

8442

SCHWARZ Ida

S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

1781(45050)

Aveus Pape  
P. Pedro Kretsch - Vindemny  
Roma

8442/Ln

16  
~~✓~~ Kar. 1941

commeur, faire  
copie des mots)

  
Firma Sua Eminenza

12. nov. 1941

E' stato visitato  
Mons. Kretsch

J.M.



Suo Stile ormai come rec  
manuscrive a questa Signe  
sta di Stato le persone de  
cui ci' uide pro mem  
re, desiderose di ~~venire~~ <sup>trovare</sup>   
in Italia possano dove po  
tuttero astare presso la <sup>i</sup>  
Signora. Franska Schwarz <sup>de</sup>  
Hirsch, cibet' un suo amico re  
siderante in Prussia.

Trattandosi di israeliti non gio  
ni massonico che ha da R.  
ficiamente la autorita' <sup>R.</sup>  
Italiana concederanno <sup>che</sup>  
loro un qualiasi visto, <sup>che</sup>  
cio' non essendo, preghe  
Pat. V. R. si' vedere se e'  
possibile che fare qualche <sup>che</sup>  
passo in loro favore.

Profitto

May 1942  
8442/Ln

SCHWARZ

S



2021

162

SCHWARZ Ida

S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

1781(45050)

I Sua Ecc. Revmo  
Onus. G. Orsini,  
h. sp.

Berlino

162/42

Sono state ovunque re-  
comandate e questo ufficio  
il Sig. Dr. Maurizio Hirsch ob.  
Brünn, la Signorina  
Langstein ob. Prague e la Signora  
Ida Schwarz ob. Brünn i  
quali hanno bisogno del  
"passaporto ob. emigrante"  
germanico per poter re-  
care in Honduras.

Quis vult. per favore  
di richiedere alle Ss. V. R.  
tre appunti riguardanti altre  
persone affinché si compre  
ga di vedere se è possibile  
fare un passo nel sens  
sulddetto.

La ringrazio in anticipo  
e profondamente



(N.B. La pratica è stata  
raccomandata da S. Ecc.  
M. Sc.)

Agosto

162/42

SCHWAR

S.



Zulu

1217/4

SCHWARZ Ida

S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

1781(45050)

27 gennaio 1942.

N. 1781(45050)

Roma, piazza del Gesù, 45

3 febbraio 1942 / XX.

Eminenza Reverendissima,

Sino dal 18 novembre u.s., secondo il desiderio da Vostra Eminenza espressomi nella venerata Sua del 16 novembre (n.8442/41), feci domanda al Capo della Polizia che gli piacesse concedere l'ingresso nel Regno alla vecchia Signora Emma LANGSTEIN di stirpe israelita.

Mi rispose cortesemente il 4 decembre significandomi di avere disposto che con ogni possibile benevola sollecitudine fosse seguita la relativa istruttoria; ma il 30 dello scorso gennaio, facendo seguito alla precedente sua lettera, mi scriveva di essere spiacente di dovermi comunicare che, stante le note disposizioni razziali vigenti, che interdicono il soggiorno in Italia agli ebrei stranieri, non era possibile accogliere la domanda della Signora Langstein.

Spiacente anch'io dell'insuccesso del nostro caritabile ufficio, prego Vostra Eminenza Rev.ma di gradire i sensi del mio religioso ossequio.

Di Vostra Eminenza Rev.ma

infimo servo in Xto.



Pietro Tacchi Venturi

o-

el

A Sua Eminenza Rev.ma  
Il Sig. Card. LUIGI MAGLIONE  
Segretario di Stato di Sua Santità

CITTÀ DEL VATICANO

Comunicat.  
S. Ex. Mons. Tacchi  
in data 5. II. 1942

Auguri

SCHWA

NONCIA

Emig



Edu

A Sua  
Il Si  
Segre

1218 / 42

SCHWARZ Ida

S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

1781(45050)

27 gennaio 1942.

N. 1781(45050)

Berlin, 27 gennaio 1942.  
(Rauchstrasse, 21)



NONCIATURE APOSTOLIQUE

ALLEMAGNE

OGGETTO:

Emigrazione di ebrei.

Eminenza Reverendissima,



Mi è regolarmente pervenuto il venerato Dispaccio di Vostra Eminenza Reverendissima No. 162/42, in data 9 c.m., a favore degli ebrei Maurizio Hirsch di Brünn, Emma Langstein di Praga e Ida Schwarz di Brünn, i quali hanno bisogno del passaporto di emigrazione germanico per potersi recare in Honduras.

Non ho mancato di interessarmi immediatamente a tale riguardo, ma data la tensione dei rapporti fra la Germania e le Repubbliche ibero-americane determinatasi in queste ultime settimane, la probabilità che la raccomandazione fatta sia presa in considerazione, è molto tenue.

Chino al bacio della Sacra Porpora, con i sensi del più profondo ossequio mi confermo

dell' Eminenza Vostra Reverendissima

A Sua Eminenza Reverendissima  
Il Signor Cardinale Luigi MAGLIONE  
Segretario di Stato di Sua Santità  
Città del Vaticano

obmno - omisno - obmno suno  
+ besare Disenigo  
nivesoro oti Zolomaiole  
Numro apostolico

12/18/42



SCHWA

S

SCHWARZ Ida

**S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI**

**1781(45050)**



SCHWAR

S.



Eböni

Schwarz -  
Hirsch

A S  
II  
Seg

1218

SCHWARZ Ida

S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

1781(45050)

(Copia)

27 gennaio 1942.

OGGETTO:

Emigrazione di ebrei.

Eminenza Reverendissima,

Mi è regolarmente pervenuto il venerato Dispaccio di Vestra Eminenza Reverendissima N. 162/42, in data 9 c.m., a favore degli ebrei Maurizio Hirsch di Brünn, Emma Langstein di Praga e Ida Schwarz di Brünn, i quali hanno bisogno del passaporto di emigrazione germanico per potersi recare in Honduras.

Non ho mancato di interessarmi immediatamente a tale riguardo, ma data la tensione dei rapporti fra la Germania e le Repubbliche ibero-americane determinatasi in queste ultime settimane, la probabilità che la raccomandazione fatta sia presa in considerazione è molto tenue.

Chino al bacio della Sacra Porpora, con i sensi del più profondo ossequio mi confermo

dell' Eminenza Vostra Reverendissima

(f.to) + Orsenigo,

Nunzio Apostolico.

A Sua Eminenza Reverendissima  
Il Signor Cardinale Luigi MAGLIONE  
Segretario di Stato di Sua Santità  
Città del Vaticano



Ebni

Schwarz -  
Hirsch

1218/42

SCHWAR

S.

Po

Pre

Mit

Dan

Og

All

Ese

Leopoldo De Mattei  
S. E. il Ministro degli Interni  
di cui si parla nel Rapporto  
di Sua Eccellenza l'ambasciatore  
della Francia, il quale ha  
detto che il suo paese non ha  
alcuna obiezione all'adattamento  
del progetto di legge per la  
costituzione della Repubblica  
italiana, e che il suo governo  
non ha alcuna obiezione all'  
adattamento del progetto di legge  
per la costituzione della Repubblica  
italiana, e che il suo governo  
non ha alcuna obiezione all'  
adattamento del progetto di legge  
per la costituzione della Repubblica  
italiana, e che il suo governo  
non ha alcuna obiezione all'  
adattamento del progetto di legge  
per la costituzione della Repubblica  
italiana, e che il suo governo  
non ha alcuna obiezione all'  
adattamento del progetto di legge  
per la costituzione della Repubblica  
italiana, e che il suo governo  
non ha alcuna obiezione all'  
adattamento del progetto di legge  
per la costituzione della Repubblica  
italiana, e che il suo governo  
non ha alcuna obiezione all'



Obui

SCHWARZ Ida

## S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

**Data del documento** .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

**N. di Protocollo** .....



SCHWARZ



SCHWARZ Ignazio, moglie e figlia Agnese

## S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

SCHWARZ Ida

vedi ~~SCHWARZ~~ SCHWARZ-HIRSCH Francesca ...



SCHWARZ



SCHWARZ Ignazio, moglie e figlia Agnese

## S. CONGREGAZIONE DEGLI AFFARI ECCLESIASTICI STRAORDINARI

**Posizione** .....

**Provenienza** .....

**Mittente** .....

*Data del documento* .....

**Oggetto** .....

**Allegati** .....

**Esecuzione** .....

**N. di Protocollo**

° 9171/40 ° 9679/40

° 9557/40 ° 9680/40







6 Nov. 40



Milano, 19 Ottobre, 1940

Eminenza

Desidera emigrare in Brasile, per riconquistarsi ad una sorella colà domiciliata, la sign<sup>na</sup>

Schwarz Agnese d'anni 33- (Milano V.<sup>a</sup> Comitognat<sup>a</sup>) - non ancora per la linea della madre battezzata il 7<sup>o</sup> Gennaio 1921 (Opera S. M.<sup>a</sup> del Fiore Firenze) ed ammessa agli altri Sacramenti della Cresima e della Comunione in quell'anno medesimo presso le Suore di Nevers a Firenze dove è stata educata. Con lei partirebbero il vecchio papà: Schwarz Ignazio d'anni 72 e la madre Schwarz Magda n.<sup>a</sup> Kohn d'anni 56 - tutti cattolici.

Sono persone cattoliche osservanti, moralmente e politicamente insospettabili.

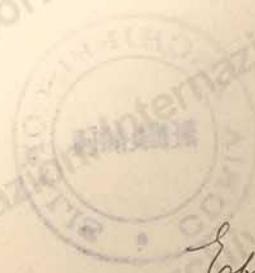
Possono provvedere da sé alle spese necessarie.

Prego pertanto V. Eminenza di voler appoggiare la loro domanda presso l'Ambasciatore del Brasile in Vaticano.

Col più depoto ossequio

Cav. Giuseppe Maior  
incaricato dei catt. profughi





Ebri

9171/40



LEGACIONE DELLA REPUBBLICA  
DI SAN MARINO

6 Nov. 40



P. P. Maria Chanece

A Sua Eminenza  
M. S. Card. L. Schuster  
Arcivescovo di  
Milano  
Dr. Lino

N. 9171/40

Il Revmo Card. Milano  
in data 19 ott. 1940 c.c. ha reso  
conoscenza a questa Legazione  
che si stia la Signor Agnese  
Schwarz (Milano, Viale Comte  
Lugne 14), cattolica non arcaica  
ma assolutamente di europee  
in Brasile insieme con i  
suoi genitori.

Nell'esposto, perciò, manca  
di stare che si telefonino per  
ciò che riguarda conoscere per quale  
quest'ultima ~~è~~ <sup>è</sup> stata inviata  
grato all'Emin. V. Revue se  
volesse compiacere di  
partecipare quanto sopra al meeting  
~~comunississima~~ <sup>per fare</sup> ~~l'opportuno~~  
~~rispetto~~ <sup>profitto</sup>.

Firma Sua Eminenza

7 corsi dei padri.  
25 ott. 1940



9171/40  
S. Mojsikov

99



Obui



LEGACIONE DELLA REPUBBLICA  
DI SAN MARINO  
PRESSO LA SANTA SEDE

6 Nov. 40



Margherita Schwoerz, di nazionalità Ceca-  
bovarese, di anni 33, non cattolica: abitante  
a Milano, V.le Corni Lugna 14: stata adme-  
ta a Firenze presso le Suore di Nevers e  
poi battezzata il 10 Gennaio 1921 a ammesso  
ai sacramenti della Cresima e della Comu-  
nione; desidera, emigrare nel Brasile per  
ricongiungersi con una sorella ed è  
domiciliata. Può provvedere da sé.  
9551/40

100 g.

Genova

Via Aurelio 170

50.558



Piazza Puccini 15  
M. P. Berti  
z 23630 =

100  
b

Ebni

alle spese necessarie.

I vecchi genitori rimarrebbero a Milano.  
Sono anche essi da molti anni cattolici  
osservanti, sani e moralmente e fisico-  
camente insopportabili.

Il rettore invita che consegni personalmente  
la famiglia, conferma quanto  
sofia e raccomanda che sia esau-  
rito il desiderio della Sig<sup>ra</sup> Schwaner.

Dan. P. Berli

Ebni



Ebni

ie.  
marrebbeno a Milano.  
varii anni cattolici  
morabili e poli-  
tibili  
che conosce perlo-  
sto, conferma quan-  
t'onda che sia stato  
Sig<sup>r</sup> Schanary.  
Pio Besti  
Ebni

Grimi  
Via Aurelio 170  
50.558

---

P. caro P. nuvo 15  
M. P. o Besti  
z 23630 = 100 b





9551  
Pell

*Ankündigung des  
Brasilien am 6. März  
Roma*

*XI - 40*

*B*

*8.XI.60  
L'Avvocato Romano  
M. Patti*

*Pell' Agnese*  
*9551/40*

*+  
Agnese*

*9551/40*

*Desidera emigrare nel Brasi-  
ile, per ricevere incarico ad  
una scuola colà domiciliata,  
la signora Maria Agnese  
Margherita Ichwarz, non  
cattolica, cattolica dal 10  
gennaio 1921.*

*Le ordinarie pratiche d'immigrazione saranno compiute  
presso il Consolato Brasileño  
di Roma.*

*La prefettura di Stato d.S.  
presso l'Ufficio Auspiciata  
del Brasile presso la sede  
di Roma compirà il necessario  
per includere il suddetto  
sopra nel numero dei 3000  
cattolici non sariani autoriz-  
zati ad emigrare 101  
nella Repubblica Brasiliana.*





6bui

955

*Appunt*

9679/46

Curia Arcivescovile di Mil

A S. Eminenza Ill.ma e Rev. il

Signor Card. Luigi Maglione  
Segreteria di Stato

Città Vaticano

Milano, 19. Ottobre 1940

Eminenza ,

Desidera emigrare in Brasile, per ricongiungersi ad una sorella colà domiciliata, la Sig.na

Schwarz Agnese, d'anni 33 ( Milano, V.le Coni Zugna 14 )

non ariana per la linea della madre , e del padre (1)

battezzata il 10 Gennaio 1921 ( Opera S. N. del Fiore , Firenze )

ed ammessa agli altri Sacramenti della Cresima e della Comunione  
in quell'anno medesimo presso le Suore di Nevers a Firenze, dove è  
stata educata .

Con lei partirebbero il vecchio papà : Schwarz Ignazio , d'anni 72 e la  
madre Schwarz Magda nata Kohn, d'anni 56 - tutti cattolici.

Sono persone cattoliche osservanti, moralmente e politicamente insos-  
pettabili.

Possono provvedere da sè alle spese necessarie.

Prego pertanto V/ Eminenza di voler appoggiare la loro domanda  
presso l'Ambasciatore del Brasile in Vaticano.

Col più devoto ossequio

Can.o Giuseppe Maino

incaricato dei atti profughi

*titolo di nazionalità Cecoslovacca*



*Ebni*

9551/46

102

06

Gentile Ricovero di M.  
A. S. Minnerva III. ms e Rev. II  
Signor Card. Luigi Maggiore  
Segretario di Stato  
Gentile Attestamento

Milano, 12. Ottobre 1940

Minnerva  
Desidera emigrare in Brasile, per ricongiungersi ad una sorella  
la moglie domiciliata, la sign.  
Sergio Massa, d'anni 33 (Milano, V.le Cavour 14 )  
non si risulta per la finis delle notizie. La sign.  
Pellegrini il 10 Gennaio 1921 (Opera S. N. del Monte, Firenze )  
ad annesse alle istituzioni di Cressia e delle Colonie  
in detto anno medesimo prese le scorte di Natura a Littoria, dove è  
stato ed esiste.

[ ] con lei partì per il vecchio paese : Spagna, d'anni 15 e la  
moglie Scipriani moglie nata Romano, d'anni 26 - tutti estrofici.

Sono persone certifiche assolutamente, momentaneamente insos-  
peccabile.

Possono provvedere da sé tutte le basi necessarie.  
Però berlusco A. Minnerva di voler appoggiare la loro domanda  
presso l'Ambasciatore del Brasile in Attestato.  
Gli si può dare di assicurare  
che a Giugno scorso  
incisivo dei dati provengono



<sup>+</sup>  
Oppure

9679/40

La Sigr. uña Maria Ayres Mar-  
ghenta Schwarz, non cristiana,  
cattolica dal 1921, vi ha  
grato all'intervento  
della Santa Sede fa ottenere  
il permesso d'immigrazione  
nel Brasile.

Non potendo nelle attuali  
circostanze, effettuare la me-  
jorazione da posti italiani, avrebbe  
pensato di imbarcarsi a Lisbona.  
Ma, a Val Pini, le occorre un  
"Viso," d'ufficio a Margarolo.  
da Segretaria d' Stato R. S.

Vivamente raccomandata  
il più debole caso al posteggio  
interventista delle Fcc. n. a  
Anubasnicka Spagnola presso  
la sede.

Anubasnicka

Spagna  
presso la sede

Roma

83 Km XI - w

A



Mari Ayres  
9679/40



Edu

Bur

furkey uaka del  
Portogallo  
presso la sede  
Roma

13  
~~Mr XI - 40~~

F

Spurk

9680/40

La S. Signora Maria Agnese Mar  
gherita Schwartz, non cristiana,  
cattolica dal 1921, in seguito  
all'interessamento della S. Sede  
ha ottenuto il permesso d'im  
migrare nel Brasile.

Non potendo nelle attuali cir  
costanze, effettuare la sua par  
enza da posti italiani, avrebbe  
progettato di imbarcarsi a Lisbona.  
Ma, a tal fine, le occorre un  
"visto" di questo porto here.

La Segreteria di Stato d. S.  
vivamente raccomanda il re  
sto caso al potere interessamento  
dell'Accademia Hubayciata doz  
toffere presso la Santa Sede.

Eugenio

Due pagine  
9680/40



S. de



John

A' la

10184

EMBAIXADA DE PORTUGAL  
JUNTO DA SANTA SÉ

S. de E. N.º 6

L'Ambassade de Portugal près le Saint Siège présente ses respectueux hommages à la Secrétairerie d'Etat de Sa Sainteté, et a l'honneur d'accuser réception de l'"Appunto" N.º 9680/40, du 13 de ce mois, sur le visa de transit du passeport de M.elle Maria Agnese Margherita Schwarz, qui a besoin de traverser le Portugal en route pour le Brésil.

L'Ambassade informe que, les dernières dispositions portugaises sur la matière, établissent que les Consuls de Portugal accordent les visas de transit à ceux qui les demandent, toutes les fois que les intéressés présentent un passeport visé pour le Pays de destination et le billet du voyage de Portugal à ce dit Pays, s'il n'y a aucun motif d'ordre politique ou autre, qu'e'y oppose.

Le cas donc de M.elle Schwarz, une fois qu'elle aura le visa du Brésil et le billet de Portugal au Brésil est dans la règle générale des visas de transit.

Rome, le 14 Novembre 1940

A la Secrétairerie d'Etat de Sa Sainteté



10184/40

105

106



Obui

